

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Реклація 1 Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07303
434-0237
434-0807
УНСоюзу: 435-8740
Тел. з Нью-Йорку:
Баркелі 7-4125
УНСоюзу: Баркелі 7-5337

РІК LXXIV. Ч. 200. ДЖЕРСІ СІТІ І НЬО ЙОРК, СЕРЕДА, 1-го ЛИСТОПАДА 1967 ЦЕНТІВ 10 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, WEDNESDAY, NOVEMBER 1, 1967 No. 200. VOL. LXXIV.

КОРОТКІ ВІСТІ

Вівторок, 31 жовтня, 1967

В АМЕРИЦІ

КРАЙОВИЙ КОМІТЕТ ЗДОРОВОЇ НУКЛЕАРНОЇ Політика вирішила підтримувати проти кандидатури президента Джансона у правліннях різних демократичних кандидатів, щоб котрийсь із них міг у 1968-му році здобути номінацію на кандидата на президента. Цей Комітет проти президента Джансона за те, що він веде війну у В'єтнамі. Члени цього Комітету вже називають можливих демократичних кандидатів проти Джансона: сенатора Юджина МакКарті з Мінесоти та сенатора з Нью-Йорку Роберта Ф. Кеннеді. Цей Комітет вимагає резигнації державного секретаря Діна Раса.

СЕНАТОР МАЙК МЕНСФІЛД, провідник демократичної більшості в Сенаті, заявив, що немає зовсім можливості, щоб в цьому році Конгрес схвалив законопроект про збільшення на 10 відсотків прибуткових податків, як цього бажає Уряд президента Джансона. Сенатор Менсфілд не вдоволений із такого стану, бо, на його думку, збільшення інфляції і населення буде більше платити за вищі ціни за різні товари, ніж його коштують збільшені податки. Законопроект про збільшені податки затриманий у Палаті Комісії Способів і Засобів, бо її голова, конгресмен Вільям Д. Мілс, вимагає, щоб Уряд зменшив федеральний бюджет перед збільшеннями податками.

У ВЕРЕСНІ Ц.Р. КОШТИ ПРОЖИТКУ у ЗДА становлять 117 відсотків у порівнянні з роками 1957-1959, коли вони становили 100. Але на потік американців Асоційований Прес подас, що в шістьох неконституційних великих промислових державах це збільшення коштів прожитку в порівнянні з кінцем 50-их років ще більше, як у ЗДА. І так в Канаді — 121, в Англії — 130, у Франції — 143, в Західній Німеччині — 123, в Японії — 156 та в Італії — 139.

КОНГРЕСМЕН РИЧАРД БОЛІНГ закликає спікера Палати Репрезентантів Джона В. МакКормека до резигнації, бо він внаслідок віку не має сили бути активним спікером та не може перемогти тих трудючих, на які натрапляє цей Уряд. Але теперішній спікер Палати не послухав заклику свого демократичного колеги з Мізурі. Він відповів йому так: "Всі члени Палати знають, що пан Болінг не вдоволений із того, що його не вибрали до проводу в Палаті. Але я не понижую гідності спікера внаслідок його самонадвигів уваг".

ЖУРНАЛ "ЛУК" 4-го ЛИСТОПАДА буде друкувати частину доповіді сенатора демократа з Нью-Йорку Роберта Ф. Кеннеді під заголомком "Шукаємо Нового Світу". Преса пригадує, що на сторінках цього журналу рік тому друкувалася праця Вільяма Манчестера під заг. "Смерть Президента". Проти журналу-пана брат-політик, сенатор Роберт Ф. Кеннеді. Видавець "Лука" Вільям Д. Артур сказав: "Знаємо, що сенатор Кеннеді написав дуже жалюгідну статтю, і тому її друкуємо. Тішуся, що можемо це зробити". Цілу книжку Кеннеді видасть В-цтво Даблей 24-го листопада за гонорар 150,000 дол. Книжка матиме 239 сторінок.

ГОЛДВТЕР ПРОТИ ТИХ РЕСПУБЛІКАНЦІВ, які хотіли б скапітулювати у В'єтнамі на те, щоб виграти президентські вибори в 1968-му році. Голдвтер, промовляючи на Республіканській Конференції в Денвері, Колорадо, виступив проти тих "слабких людей" у своїй партії, які за всяку ціну бажують миру, бо "Республіканська партія — це партія миру". Але, казав Голдвтер, не можна ілюзію миру здобувати ціною програю В'єтнаму. Голова Республіканського Крайового Комітету Рей С. Білс на цій самій конференції радив республіканцям не робити з війни у В'єтнамі виборчого гасла, бо ця війна може кожної хвилині скінчитися.

У СВІТІ

СОВЕТИ ЗВЕРНУЛИСЯ ДО ІНДІ З ПРОСЬБОЮ допомогти у приземленні астронавтів, що їх Москва планує вислати надовго у повітряному кораблі з новою експериментальною місією задля підготовки виваду людини на місяці. Коли саме вишлють той новий повітряний корабель та яка саме буде його людська залога і з кількох осіб вона буде складатися — все це покищо таємна, як завжди у більшовиків. Але совєтський амбасадор у Москві Миколай Пагов признав, що Совєти рахуються з можливістю, що при поверненні на Землю астронавти приземляться в якійсь сусідній із СССР країні, або — вірогідно — саме в Індії.

У НОРВЕЖСЬКОМУ ПАРЛАМЕНТІ ОДИН ПОСОЛ із ЛІВІСЬКОГО КРИЛА ЛІБЕРАЛЬНОЇ ПАРТІЇ ЗГОЛОСИВ РЕЗОЛЮЦІЮ, яка ставила вимогу до ЗДА, щоб вони припинили бомбардування Північного В'єтнаму. Хоча норвежський міністер закордонних справ Джон Лінд заявив у своїй промові на Генеральній Асамблеї ООН, що Америка повинна би припинити налеті проти Північного В'єтнаму, проте він заявив у парламенті, що коли б прийнято таку резолюцію — він негайно подастись до димісії. Норвегія є членом Атлантичного Союзу (НАТО). Теперішню урядову більшість становлять в Норвегії 4 партії: Консервативна, Ліберальна, Аграрного центру і Християнсько-народна, — всі, за винятком соціалістів.

У ВІТЕНБЕРГУ У СХІДНІЙ НІМЕЧИНІ ВІДЗНАЧЕНО ДУЖЕ СКОРМО 450-ті роковини виступу Мартина Лютера, який 31 жовтня 1517 року привів на дверях замкової церкви своїх 95 "тез" які започаткували Реформацію. Східно-німецький комуністичний режим планував спершу зробити з цього святкування політичну маніфестацію й використати її для свого режиму, записавши численних представників Протестантської Церкви та кож з Західної Німеччини. Але цього плану з ближче не відомих причин не виконали, навпаки, заборонено приїзд очочим з Західної Німеччини. Мабуть пошкодили роковини більшовицької контрреволюції, що їх німецькі комуністи мусять, за наказом Москви, святкувати якнайголосніше. На святі в честь 450-літніх роковин Реформації було не більше 50 осіб.

У ПІВНІЧНОМУ В'ЄТНАМІ ПРОГОЛОШЕНО, ЩО ЗБИТО ЗНОВУ АМЕРИКАНСЬКИЙ ВАЖКИЙ БОМБАРДУВАЛЬНИК типу B-52. Це вже третє таке проголошення, — однак американські військові власті твердять, що не втрачено до цього часу ні одного літака B-52. Ці літаки, які мають 8 моторів, можуть летіти у недосяжній для протилежності артилерії висоті, зате їхньою хвилю є неповоротність і вони становлять своєю величезною доброту для ракет і зенітних гармат — якщо обнижують лет.

У РОКОВИНІ ЛИСТОПАДОВОГО ЗРИВУ



Едвард Козак:

"За стрілецьку славу"

Микола ЩЕРБАК

ЛИСТОПАД

В ту ніч, коли поникле віття
Схливає додолу тійний сад,
Війнує у вічі лихоліттю,
Поначе буря, листопад.

А в світлий ранок війська лави,
Мов стрепенули княжий Львів,
І прапор рідної Держави
Блакитно-соняшно зацвіє...

Диміла, наче ватра, осінь,
Земля рясніла, ніби сад...
Той стяг

в серцях

чітє і досі

І з шумом віс Листопад!

Конгрес думає про закінчення сесії, поспішає з викінчуванням законопроектів

Вашингтон. — Провідники обидвох партій в 90-му Конгресі вирішили закінчити сесію 18-го листопада, відкладаючи до другого року цілий ряд невирішених законопроектів, з чого не вдоволений Уряд Джансона. Невдоволення президента Л. В. Джансона збільшується ще внаслідок цього, що деякі законопроекти Конгрес змінив проти волі Уряду. Невдоволення мають бути такі закони: збільшення прибуткових податків, контролю над продажем вогнепальної зброї, справа телефонічних і електронічних підслухів, фінансування виборчої кампанії фондами з податків, збільшення торгівлі між Сходом і Заходом. До тих законопроектів, які мають бути ще схвалені в Конгресі, належить законопроект про збільшення пенсій соціального забезпечення, схвалення \$3.5 більйона на допомогу публічним елементам і середнім школам (гайскулам), проєкт про фінанси на так звані зразкові міста, на допомогу на заплановані ренти вбогому населенню, проєкт збільшення поштових оплат та законопроект про очищення повітря. Демократична більшість вирішила якнайскорше закінчити першу сесію 90-го Конгресу, бо Конгрес стає "більше протирядовим" під час того як продовжується ця сесія. В Конгресі є така велика опозиція проти урядових проєктів, що нема вигляду на схвалення урядової програми, а в найближчому році це становище Конгресу може змінитися.

Республіканці сподіваються здобути президентуру і контролю над Палатою

Денвер, Колорадо. — На Республіканській Конференції Західних Стейтів більше як 2,000 партійних провідників говорили про перемогу у виборах 1968-го року, а голова Крайового Республіканського Комітету Рей С. Білс заявив, що ним очолювана партія здобуде становище президента і контролю над Палатою Репрезентантів. Він сказав: "Я ніколи не бачив більше людей в нашій партії, які кажуть, що "Але разом мусимо виграти". Діла на цій Конференції були і численні голоси перестороги, які пригадували 1948-ий рік, коли всі сподівалися на основі прихильних висловів різних опитувань, що республіканський кандидат нью-йоркський губернатор Томас Дьюї переможе Гаррі С. Трумана, а сталося інакше, і вони могли купувати зброю та інше військово-виробничі в ЗДА. Цей кредит мав би бути відкритий в Експортно-Імпортів Банку. Сенат домагасться, щоб цей кредит скінчився вже з 1-им грудня, а Палата вимагає, щоб цей кредит був вилучений до 30-го червня 1969 року. Стартаються про компроміс в цій справі, з якою пов'язана справа допомоги закордонним державам. Фулбрайт погоджується, щоб кредит був важним тільки до 30-го червня 1968-го року. Уряд є проти становища сен. Фулбрайта, бо вбогі держави потребують зброї, щоб поборювати в себе комуністичні агресії.

Сенатор Фулбрайт проти кредиту для продажу зброї незалежним державам

Вашингтон. — Сенатор демократ з Аркансо, який є головою Сенатської Комісії Закордонних Справ, заявив, що він ніяк не погодиться на те, щоб ЗДА давали кредит незалежним країнам на купівлю зброї в цій країні. Він сказав на пресовій конференції, що не уступити в цій справі навіть тоді, якби не була схвалена сума \$2.7 більйона на допомогу закордонним державам. Цю справу вирішує спільна Конференція, складена з сенаторів і конгресменів. Єдиним спірним пунктом є справа \$400 мільйонів, яких вимагає Департамент Оборони на кредит для вбогих держав, щоб

Президент Південного В'єтнаму обіцяє мир, але заперечує капітуляцію

Сайгон. — В понеділок 30-го жовтня — у Південній Азії був тоді уже вівторок 31-го жовтня — відбулась у столиці Південного В'єтнаму урочиста інавгурація першого в тій країні виборного президента, яким став у виборах з 3-го вересня ц. р. голова південно-в'єтнамського військового режиму у двох останніх роках, генерал Нгуєн Ван Тіє. Він, як теж віце-президент, ще вчорашній прем'єр, генерал Нгуєн Као Кі, взявши відпустку з війська на час свого урядування, але покищо ще з війська не вислали і їх відношення до військового стану не ясне. Обидва, очевидно, явилися на свою інавгурацію у цивільних одягах. Прийнявши були репрезентанти 22-ох чужих держав. Віце-президент Гюберт Гомфрі, що репрезентував ЗДА, стояв за поруч Нгуєна Вана Тіє. Цей останній заявив, що він "широко відчинить двері до миру і буде тримати їх відкритими", але водночас підкреслює, що мир, що його підписує слабший, є капітуляцією, що він, Тіє, відмовляється капітулювати. "Потверджую знову, що я запропоную безпосередньо урядові Північного В'єтнаму сісти за конференційний стіл, щоб уряди Півночі і Півдня могли разом знайти шляхи і способи для закінчення цієї війни". "Двері до миру — завжди відкриті — будуть відкриті, поки північно-в'єтнамський уряд усвідомить, що агресивна війна не виплачується". Нгуєн Ван Тіє сам відчитав текст присяги на нову конституцію країни. У своїй промові він ствердив, що "належати до народу" та закликав багатьох в'єтнамців, щоб об'єднали свої сили життя і присвятили частину свого добробуту бідним. Після його прийняття — гармати віддали 21 стріл, але народу було на тій церемонії мало з уваги на військово-поліційні заходи щодо безпеки. У Сайгоні сконцентровано 25,000 військової в'єтнамської комуністи намагалися здобути в той день перемоги заатакувавши два американські військові табори та старочисні здобути містечко Лок-нінь, але всі ці спроби скінчилися тільки великими втратами для комуністів. Бомбардовано вже сьомий з черги день різні об'єкти в Північному В'єтнамі. Під час того, як закордонні гості їли до президентського полату на прийняття — терористи поцілили ту вулицю в Сайгоні 5-ма мінометними снарядами. Один з них вибух тиснув недалеко від автобуса, яким їхав віце-президент Гомфрі.

ОН не можуть знайти мирної розв'язки для Середнього Сходу

Об'єднані Нації. — 10 не-постійних членів Ради Безпечки Об'єднаних Націй двічі збиралися на наради в минулий понеділок 30-го жовтня ц.р., щоб знайти таку формулу резолюції, яка була б сприятливою для Ізраїлю і його арабських сусідів. Раді над двома проєктами, що їх зголосили Індія і Данія. Проти індійської резолюції, яка вимагала, щоб Ізраїль відхилив свої війська на позиції з-перед 4-го червня ц.р., рішуче застерігся ізраїльський міністер закордонних справ Абба Ебан, заявивши, що Ізраїль не повернеться до того стану, який власне й став причиною вибуху війни у червні цього року. Таку саму заяву склав у той сам день прем'єр Ізраїлю Ле-ві Ешколь на відкритті ізраїльського парламенту (Кнесету). Не можна було теж погодитися щодо компетенції, як мав би спеціальний делегат ООН, висланий на Середній Схід. Ізраїль заявив, що він визнає тільки такого делегата, який не буде зго-рні упереджений та який займатиме дійсно неутральне й об'єктивне становище. Зреш-

тою — заявив амбасадор Ізраїлю Р. Гідеон — ніякий делегат - посередник від Об'єднаних Націй не матиме практичної вартості, як довго арабські держави не хочуть визнати Ізраїль, відмовитися від свого воєнничого становища, переговорювати про мир і підписати його. Не-постійними членами Ради Безпечки ООН є Аргентина, Бразилія, Болгарія, Канада, Данія, Ефіопія, Індія, Японія, Мали і Нігерія. Постійними членами є ЗДА, Британія, Франція, СССР і Вільний Китай.

СВЯТО УКРАЇНСЬКОЇ КНИЖКИ У ВІННІПЕГУ
Вінніпег, Ман. — 3 ініціативи Союзу Українок Канади, Відділ ім. Леся Українки, у неділю 23 жовтня у Вінніпегі відбулося Свято української книжки, в авдиторії при Катедрі Пресвятої Тройці. На тому святі виголосила доповідь п-і Іраїда Тарнавська про ролі і значення рідної книжки за кордоном, були рецитатції та кілька концертних точок.

Ярослав Стецько виступить на антибільшовицькій маніфестації в Тавн Гол цієї неділі

Нью-Йорк (М.Ш.). — Заходом "Ордену Лафаста", одної з найпопулярніших американських ветеранських організацій, спільно з Прихильниками Антибільшовицького Блоку Народів в Америці (ПАБНА) відбувається велике антибільшовицьке віче в неділю, 5-го листопада ц.р., о год. 7:45 вечора в Тавн Голл, 123 Вест 43-та вулиця в Нью-Йорку. На маніфестації доповідатимуть 6 конгресмен Гемилтон Фіш, президент-генерал "Ордену Лафаста", та д-р Нестор Процик, голова Українського Відділу ПАБНА і президент Ради Народів ПАБНА. Із словом-привітанням на вічі виступлять Ярослав Стецько, президент Центрального Комітету АБН та голова Європейської Ради Свободи; адмірал Йосиф П. Кларк; 6. амбасадор до Куби Ірл Смит; сот. Реймонд Гімлер, спонзор і організатор двох успішних демонстрацій під кличем "Підтримаймо наших воїнів у В'єтнамі"; суддя Метю Трой, Мартін Мек Нилі, 6. крайовий командир Американського Легіону, та д-р Іван Дочев, голова Міжнародного ПАБНА. Цілою маніфестацією є — у 50-річчя — розкрити перед світом агресивний характер московсько-більшовицької імперії та доказати, що більшовицька революція була російською контр-революцією для нової підйою тоді вже звільнених народів з царського рабства, а в першу чергу, щоб здушити визвольну національну революцію в Україні. Українці та інші народи спільно з американцями уродженнями оскаржують на вічу злочини Москви перед опінією світа та спільними зусиллями шукатимуть ліпшого зрозуміння і підтримки для українських визвольних змагань.

В Шикаго відзначили 25-річчя УПА ювілейним бенкетом

Шикаго, (С. Г.) — Минулої суботи, 28-го жовтня ввечері, тут в готелі Шерман Гавз зібрався якнайкраще 450 осіб, щоб згадати ту "грізну, мов вовчача добу" 25 років тому, коли нова зброя на сила українського народу, Українська Повстанська Армія організувалася та виступила до бою проти більшовицької і нацистської окупантів української землі. Свято-бенкет був зорганізований окремим Громадським Комітетом Шикаго й околиці. Головними промовцями під час бенкету були голова Ради Наук Товариств ім. Т. Шевченка проф. д-р Роман Смаль-Стоцький з Вашингтону, адв. Керстен з Мілвокі та о. професор Стенгтор з університету Айови. Йому і колишньо-

УКРАЇНЦІ У ВІЛЬНІМ СВІТІ

ВИЗНАЧЕНО ДЕЛЕГАЦІЮ УГПЦЕРКВИ НА СКВУ
Вінніпег. — На жовтневому засіданні Консисторії Української Греко-Православної Церкви в Канаді було намічено делегатів від УГПЦеркви на перший Світовий Конгрес Вільних Українців. До складу делегації ввійшли: Владика Михайл, Архiepіскоп Торонто і Східної Канади; Владика Андрей, Архiepіскоп Едмонтону і Західної Епархії, о. д-р С. В. Савчук, о. Ф. Керницький (голова Президії Консисторії) і о. Дмитро Фотій.

ЖЕТОН СКВУ — ПРАВО НА ВСТУП НА МАНІФЕСТАЦІЮ В МЕДИСОН СКВЕР ГАРДЕН

Нью-Йорк. — Головна Канцелярія УККА розсилає до Відділів і представництв двохкопійові Жетони СКВУ, в ціні 1 дол. за жетон, який необхідно мати, щоб взяти участь у великій політичній Маніфестації в Медисон Сквер Гарден в Нью-Йорку, біля 8 Авеню, між 49 і 50 вулицями. Крім того, у виконанні Святослава Гордіньського, автора проєкту жетону, вийшли поштові значки-наліпки, присвячені першому Світовому Конгресу Вільних Українців.

УКРАЇНЦІ КАНАДИ МАЮТЬ ЗІБРАТИ ШЕ \$28 000 ДО ПОЧАТКУ СКВУ
Едмонтон. — "Українські Вісті" з 19 жовтня повідомляють, що українці Канади ще мали б зібрати 28 000 доларів, як свою вкладку на потреби СКВУ, з рамени КУК. До того часу в Канаді було зібрано тільки 30% всієї суми. З канцелярії екукутивного Директора КУК п. С. Кальби повідомляють, що з останнім тижнем збірка почала проходити значно живіше. Українці в ЗДА вже пожертвували майже 30 000 доларів, за заплааних 50 000 доларів.

ВІШАНУВАЛИ ПАМ'ЯТЬ ПИСЬМЕННИКА ІВАНА БАГРЯНОГО

Новий Ульм, Німеччина. — Осередок УРДП вшанував пам'яті письменника і діяча Івана Багряного, з нагоди 4-річчя його смерті. Після Богослуження за спокій душі І. Багряного, відбувся вечір спогадів і читання його творів. У Галіфаксі, в Англії, також вшанували покійного письменника Богослуженням в англійській церкві, після чого з доповіддю про творчість І. Багряного виступав П. Коломєць, декламували уривки з збірок поета.

БУДУТЬ ОБГОВОРЮВАТИ ХІ ОБРАЗОТВОРЧУ ВІСТАВКУ ЖІНОК-МІСТЕНЬ
Нью-Йорк. — Організовану з ініціативи 64-го Відділу СУА вже ХІ-ту з черги Виставку Жіночої творчості буде обговорено 4-го листопада о 6:30 вечора в залі виставки, в УНДомі, в доміні СУА. В обговоренні кількох десятків образів мистецтва-українок з різних країн візьмуть участь Володимир Ласовський та Богдан Титла. В неділю 5 листопада — останній день тривання цієї щорічної Виставки, першої в другому десятилітті.

ЗМІНА ДНЯ СТУДЕНТСЬКИХ СХОДИН

Нью-Йорк. — Другі сходи Студентської Громади в Нью-Йорку, мали відбутися у залі Ньюйоркського Університету, — відкладено. Вони відбудуться у приміщенні школи св. Юра на 6-й вулиці, Схід, у п'ятницю дня 3-го листопада, о 7:30 веч.

лось виходити з казарм у місто. Винуватцям погрожувано висилкою в табори східного Сибіру. Отже, наша стежка мала щастя, якого не мали пізніше полонені стрільці.

Ще тої ж зими почали москалі переводити арештування серед наших діячів. Одним із перших попав у тюрму Д-р В. Охримович. Арештованих вивезли до Росії.

Жив я у Львові аж до весняного німецько-австрійського наступу, внаслідок якого у червні 1915 р. звільнено місто від москалів. Тоді постала у Львові ставка УС-Стрільців. З першим транспортом я ввійав до стрільцького Коша і звідтіля — на фронт.

(Кінець)



ЩЕ ТІЛЬКИ 16 ДНІВ ДО ВЕЛИКОЇ МАНІФЕСТАЦІЇ ЗА ВОЛЮ УКРАЇНИ, ЩО ВІДБУДЕТЬСЯ В МЕДІСОН СКВЕР ГАРДЕН В НЬО ЙОРКУ В СУБОТУ, 18 ЛИСТОПАДА 1967 О ГОД. 10-Й ПЕРЕД ПОЛУДНЕМ З НАГОДИ ПЕРШОГО СВІТОВОГО КОНГРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ. ПЛАНУЙТЕ СВОЮ УЧАСТЬ У ЦІЙ ПОДІЇ.

Дітройт, Міч.

ЮВІЛЕЙНІ СВЯТКУВАННЯ 25-РІЧЧЯ УПА

В суботу 14-го жовтня, українська громадськість Дітройту вчисто відсвяткувала 25-річчя постанови Української Повстанської Армії. Ювілейний Бенкет в репрезентативній залі Кобо Род. Підготовкою бенкету займався Ювілейний Комітет, який очолює 6 старшин УПА, мгр Богдан Крук-Мелодія. Широкий Почесний Комітет, в склад якого ввійшли чільні представники американського політичного світу та представники української організації, організували бенкет в Дітройті, очолюючи українців Кир Ярослав Табор, єпископ Шкаго, а мр американців Джордж Рамі, губернатор штату Мічиган. Ця імпреза, в якій взяло участь приблизно 500 осіб, зробила імпресю на всіх присутніх, а численним чужинами показала нашу організаційність, відданість високим ідеалам та державно-творчу зрілість.

Ювілейний Бенкет започатковано внесенням прапора ветеранських і молодіжних організацій та вшануванням маршом почесної естради. Американський гімн відспівала мр Христия Ліпечка, а український підхопила ціла аудиторія.

Голова Ювілейного Комітету, мгр Богдан Крук відкрив святкування словом, в якому повзав героїчність повстанців УПА з діями безперервної боротьби українського народу за самостійність. Він попросив до слова о. Миколая Михайла Бохенка, пароху укр. кат. церкви св. Івана Хрестителя в Дітройті, який провів молитву та поблагословив вечерю.

Відкриваючи далі програму, перебрав на себе мгр. Б. Федорак, представник вищої влади тут української еміграції, віце-президент великої промислової американської компанії, а в українському суспільному житті кожна місцевої станиці АП-УПА та Української Секції Республіканської Партії. Він бере активну участь в американському політичному житті, де здобував багато прихильників для української визвольної справи. Він попросив присутніх вшанувати 8-му річницю трагічної смерті Провідника Українських Націоналістів, Степана Бандеру, який є третім з черги, після Симона Петлюри й Євгена Коновальця, українських провідників, замордованих Москвою. Присутні вшанували його пам'ять однокликовим мовчанням.

Головну доповідь в англійській мові виступив генерал Лестер Скене Ворк, б. радник американського уряду в Національному Кілі, а тепер голова Економічного Клубу в Дітройті. Ген. Ворк знаменито зорієнтований в національних проблемах Східної Європи, в тому числі й України, та стоїть на безкомпромисних принципах самовизначення. Значне добре про дії УПА та вважає їх слушними аспіраціями українського народу до волі. Обширною класифікацією до волі, ознак класифікації добре в комунізм, бо, як до рідний при уряді Чияв Кайшека, вшануванням спеціальні з'єднання для боротьби з комунізмом. В сьогоднішній складній світовій ситуації бачить можливість державного відродження України, яке на його думку невідносно, з огляду на світову стабілізацію.

Святкову доповідь в українській мові виступив ред. Данило Чайковський, якого представив мгр. Василь Шербінь, голова 10-го Відділу ООЧСУ. Це визначний суспільно-громадський діяч, керівник ресурсу інформації в уряді Ярослава Стецька, довголітній політичний в'язень німецьких концетраційних таборів та довголітній головний редактор "Шляху Перемоги". Ред. Чайковський з'ясував поодинокі епізоди боротьби українського народу до волі, протигом другої половини XIX століття та після березня 1917 р., коли то спалахнула асенародна революція і коли народні маси та з'їзди ставили вимогу державності на Україні. Після упадку збройної боротьби на зміну прийшли дії УВО і ОУН. Українські революціонери не були осмінені, з ними стояв український народ. Актим 30-го червня, 1941 року, проголошено програму української нації стати господарем на власній землі. До боротьби стають маси українського народу. Твориться підпільний уряд, а український народ розуміє, що тільки в боротьбі виникне українська держава. 13-річна боротьба УПА є доказом, що український народ має бажання до боротьби за волю. Москва мусіла поборювати УПА всіма підступними засобами, включно зі союзом трьох держав. В 25-річчя створення УПА можна лише підтвердити безперервність боротьби українського народу до волі, яка в різних формах ведеться до сьогоднішнього дня. Та демократичний світ глухий на боротьбу України й інших поневолених народів.

Від військовиків вітав учасників УПА ген. пор. Олександр Вишнівський, співтворець Визвольних Змагань 1917-1920 років та учасник Першого Зимового Походу. Оваційні вітали присутні представники Конгресу ЗДА, які своєю участю звеличили ювілейні святкування. Від амер. Сенату говорив сенатор Роберт Гріффін, якого представив мгр. Богдан Федорак, зазначивши про всі його дотеперішні акції і дії для добра української визвольної справи. Конгресмен Джон Д. Діггел, якого представив інж. В. Тусташівський, а який знає вже серед української громади, як ревний прихильник української державності, виступав, як представник Палати Репрезентативів.

Стейтсву легіслатуру заступав Антоні С. Ліката, який передав також привітання і від Роберта Волдрона, провідника республіканської більшості в Мишигенській Легіслатурі.

З інших достойників американського політичного світу присутні були: Вілліам Міллікен, діючий губернатор штату Мічиган, Вілліам МекКлаклен, віце-през. Стейтсвого Центрального Комітету Респ. Партії, Метью Джемісон, командир Амер. Леґіону, а з дипломатичного світу д-р Генрі Кезвел, генеральний консул Норвегії.

З представників національних груп привітання були: Мельвіна Ебоні, директор національності при Демократичній Партії, Ільмар Гайнаур, директор національності при Республіканській Партії, Сігурд Рудзігіс, голова Комітету Поневолених Народів і Оскар Дексіс, голова Латвійського Об'єднання.

Громадські організації заступали були численними представниками.

Бурхливими оплесками вітали присутні 6. воєвкі УПА, яких представив інж. Юрій Тихо-Хрохмалюк. Крім мгр-а Б. Крука, голова Ювілейного Комітету, присутні були: Роман Андрушків, Володимир Касків, Григорій Костюк, Євген Пліхота і Петро Мияк.

Проект резолюцій відчитав мгр. Богдан Федорак, які присутні прийняли через аклямацію. В резолюціях стверджено непохитність боротьби українського народу за волю. Він відчитав також привітання, яке переслав Ювілейний Комітет в Дітройті для відзначення 50-річчя Укр. Нац. Революції і Відродження Укр. Державності. Привіт від Головної Управи УНС передав інж.

ВІДКРИТО УКРАЇНСЬКИЙ ІНТЕРНАТ В МІОНХЕНІ

Товариство „Рідна Школа", яке було основане 2-го березня 1966 одинадцятьма установами і при співпраці обох наших віроповідних Церков, розпочало підготовку працю заснування Українського Інтернату в Мюнхені для учнів гімназій та середніх фахових шкіл з цілої Німеччини в 1966 р. Одна з огляду на технічні труднощі та перешкоди Товариству вдалося відкрити свій Інтернат у Мюнхені щойно в шкільному році 1967/68.

Відкриття Інтернату наступило 3-го вересня. До Мюнхену прибули зголошені з різних провінцій Німеччини, а також і з Франції, українські учениці й учні — числом 16. Святкове відкриття відбулося 9-го вересня. В ньому взяли участь, крім членів Управи Товариства „Рідна Школа", також Апостольський Євхарх для українців - католиків у Німеччині Єпископ Кир Платон Корнилик, останній передвоєний секретар Т-ва „Рідна Школа" у Львові д-р Мирон Коновалець, ректор Українського Вільного Університету проф. д-р Василь Орельський, секретарка Гол. Управи ОУЖ п. Ірина Ленік, Ігуменя німецького Ордену „Євгліше Фройляйн" (у яких Інтернат „Санта Марія" знайшли приміщення наші учениці), представники деяких німецьких установ та українського громадянства — пол. Микола Стечишин та інж. Євген Гарабач.

Український Інтернат має два відділи: хлоп'ячий (призначений у німецькому Інтернаті для хлопців при Авенаріштрассе 13) та дівочий (при Плянгерштрассе 4-6). Оба відділи є автономні. Керуючими ними проф. Володимир Максимович. Настраєлюючим дівочого відділу є вчителька практикантка Ірина Драчівська. Всіх учнів в обох частинах прихилило на початку шкільного року 16 (8 хлопців і 8 дівчат).

Мешканці Українського Інтернату відвідували, як ми вже про це інформували наше громадянство, німецькі державні школи, а додатково дістають знання з усіх предметів українознавства в Інтернаті. Закінчуючи німецьку гімназію, кожний мешканець Інтернату може одержати в той спосіб також знання українського матуріанства.

Теперішні учні Інтернату ходять до кількох гімназій у Пазінгу і Гrefельфінгу. Одна учениця студіює мови в Міській Школі Мов, а один юнак є студентом консерваторії. Також у наступному шкільному році мають бути прийняті до Інтернату нові учні різних гімназій та середніх і вищих фахових шкіл.

Зголошення до Українського Інтернату на рік 1968/69 приймаються вже відтепер і продовжуватимуться до кінця січня 1968 року. Всі бажані повинні прислати письмове зголошення на адресу Т-ва (Мюнхен 2, Дахаверштрассе 9/II), подаючи, до якої класи учень ходить, з яким успіхом учить, чи школа, в якій тепер навчається, є державна, чи приватна. Кандидати до першої класи гімназії (цебто учні, які в цьому році ходять до 4-ої або 5-ої класи фолькшкул) мусять уже відтепер готуватися до вступного іспиту, що його при вступі до гімназії мають приписово здавати. Іспити відбуваються перед закінченням шкільного року 1967/68.

До Інтернату можуть бути прийняті також учні з-поза Німеччини. Оплата за Інтернат визначається згідно з господарськими спроможностями батьків дитини.

За Управу Товариства „Рідна Школа":

Проф. Степан Шах в.р. голова
Вол. Ленік в.р. секретар
Проф. Вол. Максимович префект Інтернату

Відзначили 25-ту річницю створення УПА

Іван Ващук, головний контролер.

На містечкову частину програми зложився виступ Капелі Бандурист при О-середуку СУМА ім П. Орлика під мист. кер. Петра Полянка, яка відспівала в'язанку народних і повстанських пісень і закінчила свій виступ американською пісню „Америка де Бюгфуд". Заключним словом голова Ювілейного Комітету, мгр. Б. Крук-Мелодія, подякував всім присутнім і виконавцям. Молитвою до Пречистої Діви Марії, опікунки Української Повстанської Армії, яку провів о. д-р Володимир Гавлік, ЧСВВ, та благальну пісню „Боже Великий Єдиний..." закінчено багатоманітну програму вечора.

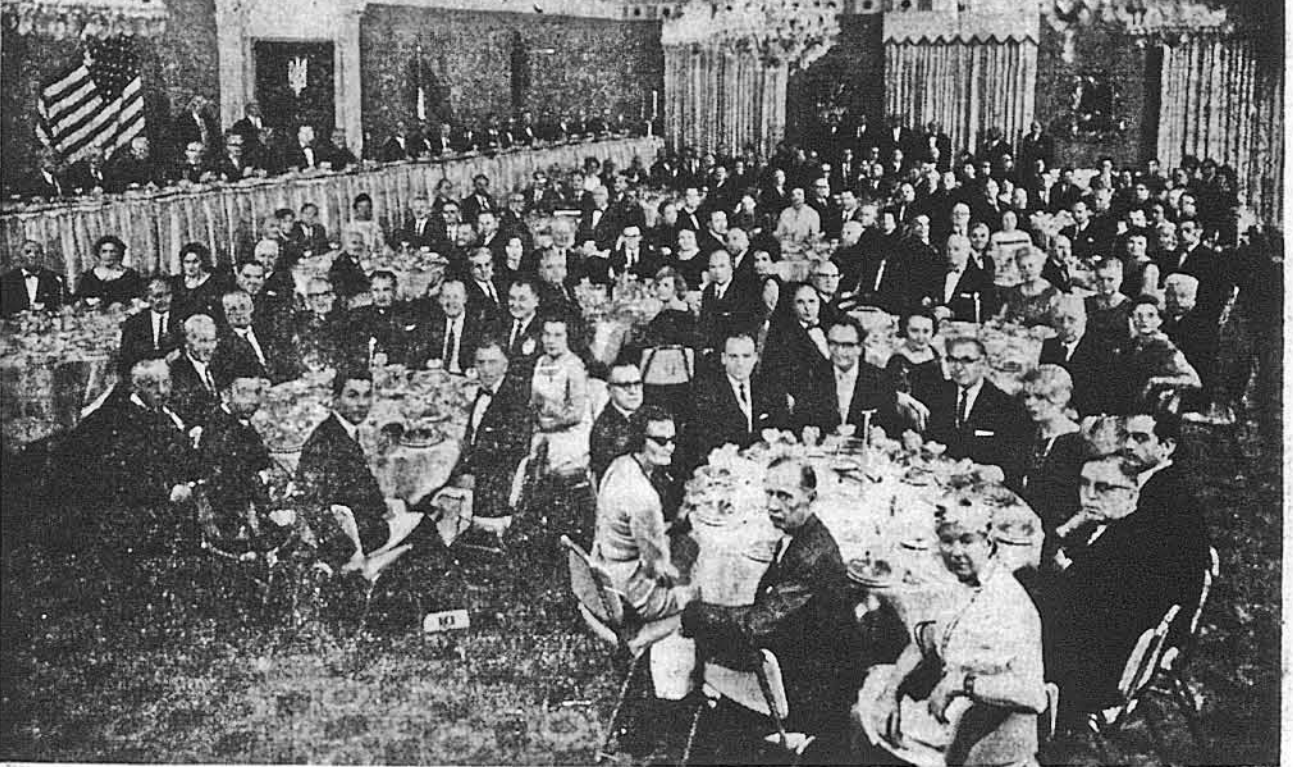
Підготовка Ювілейного Бенкету спочивала в руках Ділового Комітету, з якого мгр. Богдан Федорак відповідав за зовнішню сторіну, мгр. Михайло Дужий за внутрішню - організаційну ділянку, мгр. Василь Шербінь за програму, ред. Петро Рогатинський за інформацію, а п. Пилип Сотник за фінансову сторіну.

Ювілейний Комітет в свою програму, включив також збірку криві для ранених воєвків американської армії в В'єтнамі, яку на цілу Америку очолює мгр. Б. Крук. Перша збірка в Дітройті 6-го жовтня дала вже кількадесят півлітрів криві для Американського Червоного Хреста. Акцію що переводиться до кінця біжучого року.

Ювілейний Комітет передав також збірку фондів на видання історії УПА в англійській мові. Збірка увійшла повним успіхом, бо зібрано вже дві тисячі дол.

В. Тусташівський

Бенкет-зустріч в Нью Йорку у 50-річчя Української Національної Революції



Як уже інформовано в попередньому числі „Свободи", в неділю 29-го жовтня в Нью Йорку в готелі Статлер Гілтон відбувся бенкет у 50-річчя Української Національної Революції, в якому взяли участь президент Української Народної Республіки в екзилі Микола Липицький, віце-президент проф. Микола Степаненко, голова Виконавчого Органу УПРАДІ д-р Атанас Філоу, Архископ Української Православної Церкви в ЗДА Владислав Метислав, канадський сенатор проф. Павло Юзик та багато репрезентатив карйових та місцевих організацій і установ. На фото — вид на залу з гостями під час бенкету.

Клівленд, Огайо

312 ДІТЕЙ ПРИПІШЛИ ДО РІДНОЇ ШКОЛИ

Як і щороку, з Богом розпочала працю Школа Українознавства при Товаристві „Рідна Школа" у Клівленді, Огайо. Веч. о. Роман Цегельський відправив Богослужбю і дав відповіді „по учених дітях" у церкві-католицькій св. Йосафата, а директор школи, Олена Дуб, збирала присутніх на інформаційні сесії в церковному приміщенні. Вона від себе й учительського Збору закликала учнів і батьків до співпраці зі школою, представила нову вчительку Стефанію Фік та прочитала шкільний правилник. Новизною на вечірньому році 1967-68 є відкриття підготовчої класи дошкільної для дітей між 5-6 рр. життя. Після офіційної частини відбулися вписи до школи та іспити для приватистів.

Таким учителям приділено й відділо під опіку класи: Сузанна Телішевська — перша класа, Катрі Школяк — друга А. Стефанія Горюльська — друга Б. Михайліна Станичак — 3. Зіновія Крук — 4. Софія Малиновська — 5. Олександра Ковальська — 6 А. Ярослава Барніч — 6 Б. Анна Мичковська — 7. Стефанія Фік — 8. Стефанія Демчук — 9. Володимир Смаль — Стоцький, 10. Василь Іванчук — 11-та класа.

В суботу 16 вересня відбулося вже нормальне навчання. В школі було присутніх 312 дітей — рекордна кількість в історії дотеперішніх щорічних стартів цієї школи. Але все це є дуже багато наших дітей поза Рідною Школою!

Т-во „Рідна Школа", що працює згідно з системою Шкільної Ради УКА, організує винятково педагогічні курси, з метою поглибити знання українознавчих наук у дотеперішніх випускників цієї й подібних шкіл, та підготувати нові кадри рідношкільних учителів. Приймається на курси абсолютів шкіл українознавства і студентів університетів. Можуть бути прийняті теж кандидати з кожної іншої професії й метрикального віку, які добре знають у слові й письмі українську мову. Зголошення приймаються телефонічно в вечірні години на числа: ON(tario) 1-76440, або SH(ady) 1-7753 — до 24-го жовтня включно.

Увечері 24-го жовтня, о год. 7-й, у пластовій домі, при вул. Кенлорт, Клівленд 13, відбувається інформаційні сесії для курсантів.

В суботу 4-го листопада на передмісті Клівленду-Вестленк, у залі Вагнер Кантрі Корнер, 30855 Сентер Рідж Роуд, відбувається Велика Рідношкільна Забава, з презентацією абсолютів рр. 1966 і 1967. Аранжером буде учитель Василь Іванчук. Початок імпрези: год. 8.30 вечером. Треба сподіватися, що широка рідношкільна громада потратиться до важливого спробу „Рідної Школи" так само, як і щорічку „Ялинуку".

О. Гайський

Дітройт відзначає 50-ліття Української Національної Революції

Дітройт, Міч. (В.П.) — Накреслені плани Ювілейним Комітетом для відзначення 50-ліття Української Національної Революції в Дітройті систематично реалізуються. Окремі комісії підготували деталі ювілейних відзначень, а святкування історичних дат України 1917 і 1918 рр. проходять під знанням громадської консолідації. Святкування 50-ліття відновлення Українських Збройних Сил та 25-ліття УПА відбулись гідно та святково.

У зв'язку з цілістю підготовки та відзначення президія Ювілейного Комітету видала наступний комунікат:

КОМУНІКАТ

Управа діючих на території великого Дітройту відділів УКА, а саме Метрополітального і Дітройт - Схід і Гетремек, поклали в дні 14-го червня 1967 до життя Ювілейний Комітет для відзначення 50-ліття Української Національної Революції і проголошення Української Державності.

Членами цього комітету стали представники громадських організацій, членів обидвох відділів УКА.

Президію Комітету вибрано в складі: інж. Василь Колочин — голова, інж. Володимир Тусташівський — місто голова, Петро Третєв — місто голова, Василь Папіж — секретар, Мартин Новаківський — прот. секр.

Для підготовки ювілейних святкувань поклали до ділової комісії: а) програмову, голова д-р Василь Витвицький, б) пресову - інформаційну, голова Петро Рогатинський, в) господарську - фінансову, голова інж. Микола Кунинський.

Згодом організовано окрему комісію для відзначення Українських Збройних Сил впродовж 50-ліття, у склад якої входили представники комбатантських організацій. Головою став інж. Петро Миколенко. Ця імпреза відбулася 8-го жовтня 1967.

Для відзначення 25-ліття постанови Української Повстанської Армії утворився раніше окремий комітет під головуванням м-ра Богдана Крука-Мелодія, і він у повній згоді з нами підготував на день 14-го жовтня ц.р. ювілейний бенкет.

Наступною імпрезою була пресова конференція для англомовної та чужомовної преси. Конференція відбулася 27-го жовтня 1967, в Дітройт - прес Клубі за участю д-ра Бориса Мартоша, колишнього прем'єра Уряду УНР. З рамени Ювілейного Комітету конференцію підготували д-р Денис Квітковський.

Завершенням цілості відзначення стане Велика Святкова Академія у 50-ліття проголошення Української Державності, що відбудеться у Форд Авдиторії 28-го січня 1968 року.

Ювілейний Комітет, зложений із представників усіх громадських організацій, що визнають повну незалежність України своєю остаточною метою, закликає українську громадськість великого Дітройту до одностайної посиленої дії для об'єднання усіх наших творчих сил на добро української визвольної справи.

За Президію Ювілейного Комітету:

Василь Колочин голова
Василь Папіж секретар
Петро Рогатинський прес-інформ. референт

НА НАШІЙ НЕ СВОЇЙ ЗЕМЛІ

(Що пишуть комуністичні газети в Україні)

ПРАЦІ УКРАЇНСЬКОГО СКУЛЬПТОРА

Житомирський скульптор Микола Тригуб працює, або змушений працювати останні місяці особливо „ударно". Він виліпив кілька бюстів Лукіяна Табукашвілі — грузинського комуніста, скульптурну композицію „На привалі" — про кінофільм Будівельників, „тепер закінчує погруддя В. Леніна", а в кінці вістки в „Радянській Україні" з 21 жовтня згадано, що він працює ще і над пам'ятником „На сторони жовтня". Справжній розвиток українського мистецтва!

„ОРИГІНАЛЬНІЙ БУДІННОК"

„Семенівка, Полтавська область". Недавно тут збудовано перший експериментальний і 16-квартирний будинок, в який із квартир б'ють міні-ятурні фонтанчики. В одній з стей, в іншій — з підлоги. З ванн пороблено маленькі басейни. На стінах, замість картини, Миргородське будівельне управління рекомендує мешканцям вирощувати гриби. Комісія будинок прийнято. В будівництві всі задоволені. Тільки комуніст не задоволься, чому мешканці не задоволься „Перець", серпень 1967).

РЕСТАВРУЮТЬ БУДОВУ ОПЕРИ В ОДЕСІ

„Тепер завершується реставрація цієї унікальної споруди. Сцена устаткована багатопрограмним упр. а влітку, вперше впроваджується апаратура кондиціонування повітря. Зал для глядачів

Московський шовініст нападає на мистця з УССР

Київ. — Ще в 1961 р. в українській мові. Московський шовініст твердить у тому виданні, що вперше „Кобзар" вийшов російською мовою. У відповідь „Літературна Україна" з 24-го жовтня опублікувала статтю „Випадок, вартий співчуття", в якій доказано, що на відображенні на поштовій марці СРСР книжці такі мас бути український напис „Кобзар" та що ця книга Т. Шевченка була вперше видана такою українською мовою: „Ставилю до відома В. Карлівського і видавництва „Связь", що перше видання „Кобзаря" Т. Шевченка (1840 р.) було здійснено українською мовою, а не в російському перекладі, як то вигадав В. Карлівський".

Члени СВУ пікетували московський хор П'ятницького в Торонті і московський цирк в Нью Йорку

В Торонті

15-го та 16-го вересня московський хор „П'ятницького“ давав свої концерти в залі Республіканського Інституту в Торонті. Члени СВУ не пропустили цієї нагоди і масово пікетували московські колективи, за якими криється комуністична пропаганда в інтересах московського диверсійного підряду в ЗСД і в Канаді. В Торонті члени СВУ з чисельними транспарантами роздавали тисячі листівок проти московського колоніалізму англійською і французькою мовами, не лише тим, що йшли (або вірніше — їх заманювали „освітні“ московського мистецтва), а також тисячам, які проходили біля чи проїздили вулицями. Хор П'ятницького потерпів фіаско, бо зала світла пуста, а публіка бовва понад парю сот, серед яких більшість були духово скалічені старі і беззубі кравчуківці жертви московської пропаганди, невелика кількість російських емігрантів і деяка (найменша) кількість новітніх українських змішанців. Перед початком програми дійшло до того, що московські охоронники, побачивши пусту залу, виходили на вулицю зі зброєю квітків та намагалися роздавати безкоштовно, щоб хоч трішки заповнити кірса публікою, але прохажі відмовилися брати квітків.

Якщо в ЗСД відомий Юрок спроваджував совєтські мистецькі ансамблі, театри, хор і інші групи, то цим разом в Канаді зайнялася цією диверсією недавно заснована спілка — „Д.К. Атракшн Лтд.“. Спілка складається з п. Довгополюка, який належить до ТООК та п. Климкова, який належить до Філіп УНО у Вінніпегу. Ця „спілка“ вже мала на гастролях хор Вервояки з Києва та хор П'ятницького з Москви, які виступали в Канаді.

СВУ в Канаді своїми акціями, пікетуваннями, маніфестаціями під час московських показів викривав при кожній нагоді мету московського колоніалізму і п. „культури“ обміну. Про всі попередні акції СВУ друкувалися висті широко в англомовній, французькій і українській пресі, подавалося в радіо і в телевізії і цим популяризується українська справа серед чужого світу.

В Нью Йорку

Після широкої закросної реклами в телевізії, радіо і в пресі про приїзд з Москви до Нью Йорку „Московського цирку“, наразці 4-го жовтня в театрі Медісон Сквер Гарден о год. 7.30 вечора відбувся перший виступ москалів з своїми цирковими точками. Члени СВУ в Нью Йорку при співпраці з організацією Американців за Визволення Поневолених Народів (АВПН) за день перед виступом цирку вирішили пікетувати виступ москалів, але нагоду виступу проти московського колоніалізму.

4-го жовтня після праці на фабриках прибули в 7-й годині вечора члени СВУ до Медісон Сквер Гардену з транспарантами і листівками проти культ-обміну. Тому,

що дозволю не мали від поліції заборонити носити білу виходу транспаранти, але листівки біла двері і навколо театру дозволили роздавати. Ще перед початком вистави, комуністичні активісти теж стояли біля входу і роздавали свої листівки, в яких закликали американців їхати до Вашингтону для масової маніфестації проти війни у В'єтнамі.

Активний діяч організації АВПН, приятель українців пан Луїс Гаррісон разом з членами СВУ стали коло кожних дверей входу до театру та вручали листівки всім тим, що йшли до театру, а інші роздавали публіці на вулиці. З одного боку члени СВУ роздавали тисячі листівок, а з другого роздавали наші вороги, комуністичні відпочивальники: вони проти війни у В'єтнамі, а ми (СВУ) за підтримку війни у В'єтнамі проти комуністичної агресії, проти русифікації неросійських народів, проти „культури обміну“ і ін.

О 8-й годині вечора роздано було тисячі листівок СВУ і АВПН. Московські охоронники (КГБісти) в цивільних вбраннях підходили до наших пікетувальників, брали по декілька листівок і ховали в кишені, очевидно як документи з метою інформувати в Москві про те, що українські націоналісти разом з американцями пікетували їх вистави.

Окремо треба підкреслити, що наш приятель з АВПН пан Луїс Гаррісон продовжував до акції в п'ятницю 6-го жовтня біля Медісон Сквер Гарден і 9-го жовтня пікетував „Московський цирк“ та в останній день виступу „Московського цирку“ в неділю 15-го жовтня. Разом за всі ці виступи „Московського цирку“ роздано листівок СВУ і АВПН коло 8 тисяч.

З Нью Йорку „Московський цирк“ від'їхав до Бостону і там буде виступати з 17-го по 22 жовтня, з 24-го по 29 жовтня в Балтіморі, з 31-го жовтня по 4 листопада в Херші (Пенсильванія), і по інших містах ЗСД. Бажанням є, щоб українські патріоти по інших містах, де буде виступати „Московський цирк, пікетували проти московського колоніалізму, проти русифікації України, проти терору.

При цій нагоді інформуюсь українською спільнотою, що члени СВУ, як український відділ при АВПН разом з іншими національними т.м. виступають пікетувати 4-го листопада біля Об'єднаних Націй з нагоди 50-річчя „Великої жовтневої революції“. Як відомо, що Управа Об'єднаного Комітету організації м. Нью Йорку плянує очолити пікетування 4-го листопада під час бурних урочистостей в Москві з нагоди 50-ліття т.зв. жовтня. Цю акцію потрібно виконати успішно в призначений день скоординовано всіми українцями міста Нью Йорку, зокрема, щоб разом з іншими американськими організаціями етнічних груп виконати свій обов'язок перед своїми поневоленими народами.

Відділ Преси і Інформації ГУ СВУ

З ТЕАТРУ

Прем'єра п'єси „Недосяжні“

(Рецензія)

Фіналом відзначування 25-их роковин створення Української Повстанської Армії на Рідних Землях у 1942-му році, в Нью Йорку було поставлення 22 жовтня фільмфайльським „Театром у П'ятницю“ п'єси Леоніда Полтави п. н. „Недосяжні“.

П'єса сильна змістом; жива дію; натхнена героїкою боротьби УПА взагалі, а зокрема її наснагою у далеких совєтських концтаборах, де вона невгукно захищала ідею України і незалежності до українських засланих. П'єса побудована по модерному; дія перекидається в часі і місці, що може утруднює її зрозуміння, але тим вона і подібна до славного фільму „Доктор Живаго“ і до так багато різних драматичних і повістярських творів сьогодення. Вона і вимагає більше інтелектуального глядача, який би вглиблювався і адумувався в перебіг подій, і зміг їх схопити. Часи класики — єдності місця, часу і дії, що логічно і постійно проходили на сцені, вже давно минули.

Щодо змісту п'єси, то він патріотичний і оптимістичний, бо і слабодухи, як лікарка зі Львова, і навіть колишні виселючки Москви, які слідили з Полтавщини, зрозумівши свою попередню фальшиву путь, повертаються до рідного народу.

Побіч національного елемента, в п'єсі дуже сильний і момент віри в Бога, що знаходить своє завершення у передаванні срібного хреста Зіркою сотникові „Нареченому“, а згодом його поверненням Зірці сотника, як доказ опіки УПА над засланими.

Переїдм тепер до обговорення окремих персонажів п'єси. Зірка, студентка Львівської Політехніки — тип назавгал тих, але твердий, принциповий і невгукний, відтворений п.ю Марією Лисак частково ще заслабо. Вона вірна ідеям революції і своєму нареченому, сотникові УПА. П.мама українська селянка, дуже добре відтворена панемою Марією Степовою-Карпак, свою силу черпає з української землі і з глибокої віри в Бога. Вона завжди прохас Божої опіки своїми гарчачими молитвами; в час переслухання, в поїзді — в дорозі на Сибір і в концтаборі, і Бог її вислухав; її і її діюмо мовляв чудом звільняють зі заслання, не знайшовши ніяких доказів, дозволяють вертатися на Україну зі одним застереженням, а саме, що їм не вільно жити у підкарпатській поліській. Пані Степова-Карпак дуже природно і прекрасно зобразує щирі і шалені українську селянку і матір.

Пані Юлія Шашаровська не віддала правильно постаті лікарки і її духового переміни зі блязливості і застрашеності, львівської трудової інтелігентки, яка не знає, чому вона потрапила на заслання таї з цією думкою не може погодитися, — в пошлюдовницю української вільної ідеї, але пасивну свідому українку.

Здається, що Володимир Шашаровський лише частково відтворив свою роль. Він був би куди краще відтворив постать чекіста-команданта концтабору. Але його постать поета надзвичайно символічна в п'єсі. Переходячи метаморфозу від співання од Сталінові, через нездібність зрозуміти глибоку віру селянина і патріотизм українських боїв, — згодом він складає патріотичні вірші з українською революцією у тематику. Його поезії підтримують на душі, захоплюють інших і його палкі слова згодом зміцнюють опір у інших. Але сам поет душевно не видержує ні глибокої своєї власної переорієнтації, ні таборового знущання і сходиться до розуму. Вартовий стріляє в нього під час втечі, а тому, що його поезії такі небезпечні для Совєтського Союзу, йому не дозволяється на лікарську допомогу і він гине.

Найкраще відтворені два далішні характери в п'єсі: засланий слідач і блязник — злодій Богдан Пашаровський.

Здрій чи не найвизначніший зі всіх дійових осіб. Він слідач з українським серцем, і за це він і попадає в концтабір, де він вповні та активно зв'язується з підпіллям. Він же виробляє важкі норми за захопленого поета; він же й рятує Зірку від блязника-сексота та його доносів начальству концтабору. Щоб не допустити сексота довести владі про ідентичність „нареченого“, бувши слідачем кидається на сильнішого блязника і з його руки гине. Василь Сердюк — як блязник-сексот-дуже добрий.

Роль команданта концтабору арт. Мельникові мало підходила.

Авторів цих рядків мимоволі під час самої вистави прийшло на думку, щоб це можна було зробити з цієї п'єси, коли б дати для вистави країні за наших матеріальні засоби, технічні ефекти, масові сцени бунтів у концтаборах, втечі упівців з поїздів, боротьби з наставниками НКВД, „Недосяжні“ насправді не уступає б і грандіозності „Доктора Живаго“ або іншим американським фільмовим чи сценічним досяганням. „Недосяжні“ в нічому наснаго не є слабші. Це тільки відбивається сучасна дика українська патріотична-поета і патріотична — сценічного артиста, що їм недостатньо оці засоби ефектів, які так глибоко дють на глядача, хай вони присутні в п'єсі добре відібрані. Вони такі природні і дійсні своєю нуждою і примітивністю концтаборного життя. Але поза тим усієї жорсткої дійсності, і всього героїчності, не можна було на нашій сцені відтворити так, якби це хотілося і авторів п'єси і акторам.

В п'єсі є декілька насправді сильних моментів, які при краях технічних можливостях можна б так поставити, що глядач був би у сильній напрузі. Наприклад, втеча упівців із поїзду, що віз їх на заслання. Цей момент переживається тільки посередньо, через гурток затворених, що глядач бачить кризь вікна поїздового вагона. Але сцена переслухування згодом слідачем командантом концтабору. Бувши слідачем знає всі трюки більшовицького Допиту і кить собі і чекіста-команданта, який є в розпачі, що йому не вдасться розкрити „нареченого“. Тут Пашаровський блискуче виконує свою роль. Цікава сцена між командантом табору і блязником, коли він цього останнього перемовляє на „роботу“ сексота. Але при кінці п'єси, коли Пашаровський каже: „і знизу, і збоку, і знизу треба бити тиранію, щоб вона завалилася“. Самої смерті Сталіна замало, „бо вони таких десять Сталінів мають“, щоб гнобити народ. Драматичним є закінчення, але світлий і зверху ефекти були на прем'єрі аж надто слабкі.

В розмові зі знайомими мені прийшлося почути таке: „Вона чуже вже нашим дітям. І тематика, і вогість постави їх не приманять“. А мені здається, що це цілком наапати. В п'єсі немає нічого песимістичного; вона повна наснаго боротьби з ворогом кожного народу. Вона куди сильніша, як не одне, що можна бачити в американських кінах і на американських сценах. Вона, перше за все, нормальна і ідеяна, без наголошування психічних збочень, чим годують і нашу молодь в атмосфері хоробливого лібералізму. І я ще раз повторюю: коли б дати „Недосяжні“ грандіозну поставу, нею захоплювалася б і наша молодь, навіть в умовах матеріальних пасток.

А читачів цих рядків прохаю прийняти мої заважені і спостереження, як-мої чисто суб'єктивні враження з п'єси. Я ніяк не претендую на позицію професійного театрального критика.

В кінці ще декілька зауваг. Українська громада повинна куди більше підтримати наших поетів, драматургів і сценічних робітників, які „проти надії сподіваються“ і героїсько борються за вільні мистецькі українські

Пам'яті д-ра Володимира Врецьони

Українська лікарська громада втратила ще одного свого члена. 4-го вересня помер нещодавно д-р Володимир Врецьона в Бей Шор, Лонг Айленд. Покійний народився 11-го червня 1907 р. у Вінниках біля Львова в Західній Україні. Освіту отримав в українських львівських школах, а медичні студії закінчив у львівському університеті в 1932 р. По відбутті гінекологічної спеціалізації в університетських клініках поселився він у Сколін, де практикував разом зі своєю дружиною-лікаркою аж до другої світової війни. Воєнне ліхольта пеміжний в Львові та на еміграції в Кракові й Астрії, працюючи в тамтешніх шпиталях. По переїзді на нове поселення в Америці він працював зразу в шпиталях, а згодом відчинив свою ординацію в Бей Шор, Лонг Айленд.

Д-р Вол. Врецьона був від юних літ ідеалістом-пластуном і залишивши ним в душі до кінця свого життя, хоч в останніх літах не мав змоги брати активної участі в громадському житті. В довосні роках він вложив багато до ідеалізму й ентузіазму в працю для Пласту, а завдяки організаційним та провідницьким здібностям вийшов на керівні позиції в Пласті. Був членом 43-го куреня ім. кн. Олега Віщого у Львові, курієм 7-го куреня УПЮ ім. кн. Лева І-го. Як старший пласту-курієм к. УУСІП „ім. бою під Крутами“, згодом був членом і курієм к. УУСІП „Лісові Чорти“, кошмовим Львівського коша, окружним зв'язковим міста Львова, а членом Верховної Пластової Команди.

По розв'язанні Пласту в 1930 р. очолював протягом року Верховну Пластову Команду й виконував обов'язки Верховного Пластового Отамана. Він теж цілком душевно працював в ОУН, в яку вложив багато посвятити й знання та протягом довгих

років виконував важливі завдання. Покійний працював теж в провадх багатьох студентських організацій та був головою „Медичної Громади“. В тому часі займався він теж активно спортом, був кошуном й лещетарем, а теж був організатором та учасником гірських та каюкових замігань.

В Америці Покійний був членом УЛТПА, АЛТ, УНС і КЛК. Зокрема цікавився працею Українського Інституту Америки й став одним з його перших дійсних членів.

Д-р Врецьона помер передчасно на 60-му році життя, залишаючи дружину д-р Галю з Більських та численну родину.

В панакхиді, яка відбулася 7-го вересня, взяли участь родина, численні друзі-лікарі, приятелі, знайомі та пацієнти. При відкритті домовини прощали покійного від Пласту д-р В. Савчук, а від „Лісових Чортів“ інж. П. Пясецький, котрий на закінчення зворушливого прощання вложив на домовині пластовий капелюх, символ його пластування, та китицю багрянця рож.

Похоронні відправи відбулися 8-го вересня в українській церкві, а потім на цвинтарі в Пайяллов. Домовину несли друзі-лікарі, а гурт приятелів під проводом мгра О. Стецурі відспівав похоронну відправу. Над могилу покійного попорочав д-р С. Вороб від УЛТПА, а від найближчих друзів д-р В. Филипчак складаючи українського чорнозему в домовину покійного. Дружний спів супроважав Покійного в далеку мандрівку, а грудка рідної землі простелена йому дорогою по червоному океану в рідну, улюблену батьківщину.

В часі з'їзду лікарського на Союзівці 14-15 жовтня, 1967 р. була відправлена паши нахила в 40-й день смерті д-ра Врецьона.

Д-р Б. А. Филипчак

Світова конференція Товариства за Патріархальний Устрій Української Католицької Церкви

Крайова Управа Товариства, признаючи історичне значення Світового Конгресу Вільних Українців, який відбувся в Нью Йорку, ЗСД, в днях від 12-го до 19-го листопада 1967 р., рішила відбутися в рамках цього Конгресу Світову Конференцію Товариства за Патріархальний устрій Української Католицької Церкви, в понеділок 13 листопада Року Божого 1967, о год. 6-й вечора в приміщенні Українського Інституту Америки при ч. 2, 79 вул. Е., в Нью Йорку.

Замігання за християнські і національні ідеали великих українських церковних і світських людей з минулого України, а головню Велетня релігійної і національної душі Митрополита Андрея Шептицького, великі плани його наслідника Первоісара Української Католицької Церкви Блаженнішого Верховного Архископа Кир Писифа, та загальне бажання української спільноти і наше почуття співвідповідності зобов'язують нас до підтримки і участі у СКВУ.

Цей світовий форум буде великою порою і нагодою для українських організацій, товариств, інституцій, церковних і світських, всіх віросповідань, всіх політичних поглядів — всіх українців, що дорожать долею своєї Церкви і свого Народу — могутньо заманіфестувати їхнє тверде і незатемнене стремління до адміністративної самоуправи наших Церков і незалежного Державного Правління українського народу від чужих центрів.

Крайова Управа Товариства просить всіх Високопреподобних і Всесвітніх Отців і делегатів обох Америк, Представників політичних і наукових українських осередків, та всіх, кому дорога справа, до масової участі в нашій Конференції. Управа просить допомогти відбутися успішно, маючи на увазі добро Української Церкви та Народу.

На Конференції будуть інформатії про стан і важні справи Церкви, запити, дискусії та виміна думок і поглядів про задані актуальні проблеми.

Крайова Управа Товариства за Патріархальний Устрій Української Католицької Церкви

Українські організації, товариства та інституції солідно підготувалися до цих великих і важних днів СКВУ згідно з їхніми статутами та завданнями. Товариству за Патріархальний Устрій, з уваги на його ціль, припаде почесний обов'язок скликати Світову Конференцію вірних мирян Української Католицької Церкви. Це завдання Крайова Управа взяла на себе і в рамках своїх скромних можливостей рішила його виконати якнайкраще.

На цій Конференції українці дадуть свідство правди, що питання і проблеми рхньої Церкви, справи одного юрисдикційного Проводу у Проводу Української Церкви, її український дух і характер, для них дуже важні з огляду на віднову і ріст їхнього релігійного життя і з огляду на збереження української етнічної субстанції.

До участі в цій Конференції Крайова Управа Товариства запрошує всіх делегатів із усіх країн, які зголосили свою участь у Конгресі.

Крайова Управа Товариства просить всіх Високопреподобних і Всесвітніх Отців і делегатів обох Америк, Представників політичних і наукових українських осередків, та всіх, кому дорога справа, до масової участі в нашій Конференції. Управа просить допомогти відбутися успішно, маючи на увазі добро Української Церкви та Народу.

На Конференції будуть інформатії про стан і важні справи Церкви, запити, дискусії та виміна думок і поглядів про задані актуальні проблеми.

Крайова Управа Товариства за Патріархальний Устрій Української Католицької Церкви

ВІСТІ З ШИКАГО

ДІМ ВІДЛІП УНС ОЮЗУ ПРИ ВУЛИЦІ ВЕСТЕРН ДІСТАВ НОВИЙ МОДЕРНИЙ ВИГЛЯД

Літом цього року закінчилися праці над відновленням і переріркою Дому Відліпів Українського Народного Союзу при В41-845 Норт Вестерн Евіню. Закуплений від гетьманської організації в 1940 р., той дім виконував від самих початків корисну роботу не тільки для УНСОюзу, але і для всієї Громади. В часах великого „ісходу“ був переселенням пунктом, через який перейшли сотки імігрантів, — заки найшліш змоту внайти собі окреме приміщення, що ще на початках 1950 років не було легкою справою. Кільканадцять Відліпів УНСОюзу, з близько 5,000 членів, збирають там кожного тижня членські вкладки, відбувають збори, випицають з багаторою союзової бібліотеки членам книжки і т.д.

Дім, не нинішньої вже дати, вимагав основного ремонту і переробки. Тому, як тільки був сплачений моргедж з цього і сусіднього, також союзового дому, одержав з Централу УНСОюзу, Дирекція цих домів (управляє ними головний радий УНСОюзу Тарас Шпікула) приступила до виконання будівельних праць, доставивши в Централі УНС нову гіпотечну позичку. Нині цей дім уже має новий, гарний вигляд, з усіма модерними уладженнями.

ВІДНІШОВ У ВІСНІСТЬ

29 вересня відійшов у вічність один з активних членів Громади, кол. адвокат бл. п. мгр Степан Валух, уродженець Яворівщини, учень Перемиської гімназії, студент Львівського університету. Адвокатську практику відбував в Яворові та Чорткові. Ще як гімназист та студент права, потім як адвокатський кандидат і адвокат, працював рівночасно як культурно-освітній діяч, за що неодноразово переслідували його всілякі окупанти. На еміграції в Німеччині та пізлі в Шикаго уважав своїм обов'язком присвячувати час громадській праці, яку виконував із запалом і самопопосвотом. Був членом Дирекції Ліги АУП, як делегат ООЧСУ Відл. 8., совісним платником Народного Фонду УКА, членом УНСОюзу та інших братських організацій, організатором референдуму українського національного свята. Був людиною глибоко релігійною, характерною, патріотом — соборником, у товариському пожитті братерський, готовий допомогти кожному в потребі. Залишив у глибокому смутку вдову, трое дітей та всіх тих, що його знали і з ним працювали. В.П.П.

ЛІКВІДАЦІЯ
ШАДНИЧО - ПОЗИЧКОВОЇ
КАСИ „СІТИ СЕЙВІНГ“
ДОСІ НЕ ЗАКІНЧЕНА

Ліквідаційна акція каси „Сіті Сейвінг“ в Шикаго при 1656 Вест Шикаго, що розпочалася ще в 1956 році на основі вказівок стейтських властей, досі, на жаль, не закінчена, хоч минуло вже понад 11 років. До липня 1964 року вкладники цій кількадесяти мільйонної фінансової установи отримували ще дивіденди від своїх вкладів, але коли три роки тому її остаточно замкнули і передали в руки назначених стейтсмен ліквідаторів, вони прийняли виключно влати від довжників за моргедж і т. п. але не виплачують від того часу ані цента не тільки з їхніх вкладів, але навіть дивідендів. Каса, відома також під назвою „Каса Менсика“, від президента і головного директора і вкладників, була колись дуже популярною серед населення ділянки, густо заселеної також українськими родинами. Після зарядження Стейту Ілліной в 1956 році удалося ще декому відбутися частково або й в цілості своєї гроші, зокрема людям з меншими вкладами. Але багато не мало цього щастя і тому до нині очікують на звільнення заморожених вкладів, покищо без успіху. Причиною цього прикрого розпородження стейтських властей було невідповідне господарювання гримих вкладників, яке тривало літами, і тому

каса не могла отримати федерального забезпечення, що гарантувало б кожному вкладникові його ощадність до висоти 10,000 доларів. У зв'язку із частими запитами нетерпеливих ошадників про долю їх заморожених вкладів і дивіденд, компетентні стейтські власті та ліквідатори каси, дуже скупі на інформувачия закурених фтмувальні, що ліквідація власників конт, недавно інформували, що ліквідація каси Сіті Сейвінг ще не відомо коли закінчиться з уваги на численні судові скарги віритель цієї установи та потребу випрошажу решти майна каси, зокрема непоручного, щодо придбати потрібну фотірку. Щодо після завершення цих праць, сплати догів (вкладів, згідно із статутами тих кас, з членами співвласниками і не вважаються вірительми вкладників зможуть отримати після провізоричних обчислень, всього близько 35 відсотків своїх вкладів, тобто яких 35 центів за вкладеного долара. Про належну дивіденду не згадують ні словом. Крім того, нікого не згадують про приблизний ревець виплати тих мізерних решток.

СОЮЗ УКРАІНОК В ШИКАГО У СВОІЙ ДОМІВЦІ

Окружна Рада Союзу Українок Америки під управою працюючої голови п-ї Любми Шандри та відділи СУА, 22-й і 29-й, відкрили свою власну домівку, що їй потріба вже здавна давалася пекуче відчувати для кращого розвитку праці. Домівка міститься в домі української фінансової установи, Шадничи - Позичкової Каси „Певністі“, при 936 Норт Вестерн - Евіню, а її святковий відкриття, в привітності численних представників організації та гостей відбулося 24-ого минулого місяця.

З ДОПОМОГОЮ АКЦІЇ ЛІГІ УАП В ШИКАГО

Велика допомогова акція Ліги Українців Українського Поміжжя в Шикаго, розпочалася під час і триває після 2-ої світової війни. Хоча в останніх роках ситуація українських залишків в Європі децю поправилася, однак потреба допомоги не перестала бути актуальною, зокрема для вояків і старих у Західній Європі і в країнах за залізною зоною, де перебувають українці. Туди дають висилатися послики, зокрема уживаний одяг та взуття, що його складають українські родинні в Шикаго. Щодо України, напих за сланцями у Сибір та в Казахстані, то ті потреби існують може у ще більшій мірі, зокрема для тих, що не мають своїх власних близьких приятелів в ЗСД. На жаль, високі оплати за послики, накладені Москвою та її вимога висилати тільки нові невикористані речі, є поважною перешкодою в організуванні тієї важливої допомоги з уваги на брак грошейних засобів. Тому туди висилатися тільки у спорадичних, випадкових випадках, в міру пожертв людей доброї волі. Про ці потреби ми не повинні забувати. На жаль, серед доброту, в якому живемо, починаємо не пам'ятати про тих, що тієї помічі в якій-небудь формі так потребують.

В.Н.

ЧИСТКА СЕРЕД МОЛОДІ НА ВОЛИНІ

Центральний Комітет комсомолу УССР опублікував у „Молоді України“ чорним шрифтом довгий перелік відставаних, недовіків, промахів та перекуренів, які мали, за словами тієї газети, місце у Волинському комітеті комсомолу: „Обком, міські, районні комітети ЛКСМУ покликали різко поліпшити якість навчання комсомольських кадрів і активу, підвищити рівень їх ідейно-теоретичної і практичної підготовки, постійно дбати про вдосконалення культурного і освітнього рівня комсомольських працівників і активістів“. Заналто довгий список „Зарпін“ та згадки про необхідність посилювати „Ідеологічне виховання“ наводять на думку, що на Волині активніше запрацював КГБезопасності.

— КОРОТКІ ВІСТІ —

БРИТАНСЬКИЙ НАПАВОРИТЕНІШНІЦ ДОВІДНИК „ДЖЕЙМА ВОСНІН КОРАБЛІ“ ТАВРСУ в останньому своєму виданні рішення британського уряду скасувати літаконосці Британії й відтягти свою важку воєнну флоту з вод Далекого Сходу. У тому виданні докладно описано зріст совєтської воєнної флоту та приступлення в СССР до будови літаконосців з ціллю вислати їх власне на води Далекого Сходу.

46 ВІДСОТКІВ ОПИТУВАНИХ АМЕРИКАНЦІВ гадають, що Уряд ЗСД зробив помилку, коли вислав свої війська до боротьби у Південном В'єтнамі. Ці опитування перевела Агенція Публічної Опінії д-ра Джорджа Геллула. Треба пригадати, що в серії 1965-го року тільки 24 відсотки опитуваних уважали помилкою те, що Америка вмішалася у В'єтнамську війну. 40 відсотків опитуваних не вірять, щоб війна у В'єтнамі могла спричинити світову війну, але такий самий відсоток боїться того, що з в'єтнамської війни може виникнути третя світова війна.

ДО ПІВНІЧНО-В'ЄТНАМСЬКОГО ПОЛОНУ ПОПАВ СІН АМЕРИКАНСЬКОГО АДМІРАЛА, 30-річний Джан Сідней МакКейн 3-

ВІСТІ З ТОРОНТА

ДОПОВІДЬ Д-РА А. ФІГО-
ЛІ. Український Студентський Клуб у Торонті влаштував в середу 18-го жовтня відкриті сходи, на яких з доповіддю виступив голова Виконавчого Органу Української Національної Республіки — д-р А. Фіголь. Доповідь відбулася в залі клубового стилу Торонто-ського Університету „Гарт Гавз“, участь в ній взяло понад 100 осіб, у більшості студенти, які по закінченню доповіді ставили різні питання, що відносилися до УНР й інших аспектів нашого національного й культурного життя в Канаді.

75-РІЧЧЯ ЗАСНУВАННЯ СС. ПІДМ. В неділю, 12 листопада з приводу 75-річчя заснування Сестер Служниць ПІДМ, о год. 2-й по пол. в залі церкви св. Покрови при вул. Осінгтон-Ліде відбулися Ювілейне Чайне Прийняття. Це святочне відмічення ювілею влаштували відділи ЛУЖК і УКЮ в Торонті. Віримо, що наше громадянство чисельною у частю діло вшанує працю наших Сестер між народами, так в рідному краю, як і тут в Канаді. Під час прийняття буде відповідала мистецька програма, та виступи наших найменших.

Пам'яті Єпископа-мученика. Управа Організації Оборони Лемківщини, відділ ім. комп. о. М. Вербицького, підготувала торжественне відмічення 20-річчя смерті Єпископа-мученика Кир Йосафата Коциловського. В неділю 19-го листопада буде відправлена

в церкві св. Покрови Помінальна Служба Божа з Собоною Панахидою. Опісля о год. 3.30 по пол. в Залі Українського Дому при вул. Крісті, відбулися Жаліба Академія з відповідною програмою. Численною участю, віддаймо поклін й пошану тому, хто життя своє зложив на жертівнику своєї Церкви й Народу.

НОВА МОДЕРНА ЗАЛЯ. Управа Українського Дому при вул. Крісті, спільно з управами всіх організацій, що приміщуються в цьому будинку, запланували перебудову великої театральнорозвагової залі що помішувала понад 1,000 осіб. Кошти будови обраховується на приблизно 150.000. Зал буде висока на 19 стіп, з новою і гарною стелею, новими стінами, підлогами, вікнами, з новим освітленням, а також з новою сценою. Буде мати модерний і гарний фронт, охолоджувальну систему, та при вході просторе фойє, під ним гардероби, а над ним додаткові кімнати.

ЛИСТОПАДОВЕ СВЯТО. Влаштувають Українські Комбатантські Організації Торонта в неділю 5-го листопада о год. 3-й по пол. в залі УНО при вул. Коледж ч. 297, з доповіддю і гарною мистецькою програмою. Сподіваємося, що цим разом чисельна участь нашого громадянства гідно відзначить Великий Листопадовий Чин та тих, що віддали життя своє за волю України.

БЕНКЕТ І ЗАБАВА. Об'єднання Жінок ЛВУ влашту-

СРІБНИЙ ЮВІЛЕЙ УПА НАД ТИХИМ ОКЕАНОМ

Лос Анджелес імпозантно відсвяткував своє 186-річчя існування, де й українці взяли добру участь. Ця велика мітрополіта ладиться перенести на себе першостно американських міст і випередити Нью Йорк. До цього великого 8-мільйонного міста почали прибувати й українці, пожаваючи культурне життя на далекому Заході Америки. Наша громада приготувалася гідно від-

святкувати перший ювілей героїчної Української Повстанської Армії, обравши громадський святочний комітет, який довів справу до успішного кінця.

В неділю 15-го жовтня в залі Українського Народного Дому вже завчасно почала метушитися молодь, а потім і дорослі почали заповняти залі. Зблизька і здалека прибували українці на цю „імпрезу-маніфестацію нашої зрілості й революційної готовності до боротьби во ім'я національних ідей поневоленої України“ — як написано у відозві комітету для відзначення 25-річчя УПА.

Коли піднесли куртину, зі сцени привітав нас тризуб, а під ним напис 25-ліття УПА. Нерозкішна символічна декорація нагадала нам нерозкішне, але тверде життя в бунтах та яругах Полісся й Карпат, започатковане перед 25 роками. Символ Володимира Великого, ознака державності — це все, за що кляли голови юнаки й діва, підлітки і нудно загартовані селяни. Стоячи, публіка вітала прапори, наш жовто-блакитний і зоряний американський, які являють пластунів і суміш. Святочна тиша огорнула всіх присутніх, як задзвенів український національний гімн.

Мгр О. Веселій, як голова Українського Культурного Осередку, під протекторатом якого діяв святочний комітет, накреслив значення свята, а вставанням з місць, і одноклассниково мовчанкою публіка вшанувала борців, що віддали своє життя там на святій українській землі, а в Україні вшанували окупантів. Представлено доповідча, проф. д-ра Петра Мірчука з Нью Йорку, залу привітала оплесками.

Цей прелегент не звичайний, бо пережив 4 роки німецького кацету і доповідь незвичайна, не писана, не читана, а живим словом вголослена. Доповідач дав силову минулою від княжої доби, почерез татарську навалу, Козаччину, четвертий Універсал та проголошення самостійності в червні 1941 року. По першій світовій війні прийшли УВО, ОУН і інші організації, і по другій тисячлітній досвід показав, що не можна мовчати. Дороговказ був, і коли по проголошенні самостійності 1941

В. Дідюк

Головна Управа СУА відбула річні збори

Філадельфія, (П. Б.). — У днях 7-го і 8-го жовтня ц. р. відбулись тут Річні Збори Головної Управи Союзу Українок Америки у приватності 26 осіб. Окрім Екзекутиви (6 осіб), прибули мистоголови (п. Вокер і Падох), референти (п. Рожанковська, Чапленко, д-р Єржківська, Душник, Пеленська, Богачевська, Ржепецька), голова Окружних Рад (п. Шандра, Левицька, Янів, Когутяк, Дяченко, Рак.) і члени Контрольної Комісії (п. К. Пелешко, І. Бенцаль, Мусаківська, Баб'як).

Наради розпочала голова пані Ст. Пушкар молитвою СУА. У своїй промові, що була вголослена першого дня, пані С. Пушкар намітила й розвинула потребу перебудови програми організації. До того киче теперішній час та вимагає молодше членство. У дискусії, що зайняла майже два дні наради, розглянено всі діяння праці. Членки Гол. Управи дали оцінку деяким давнішим

починам, як напр. Дитячим Світличкам, Музеєві Нар. Творчості СУА в Нью Йорку, Гурткам Книголюбів, Вири-вуд нові проєкти, як створення Гуртка Прихильників Музею, поширення Бюра Суспільної Опіки на інші осередки, листування дітей із різних наших поселень і т.д. Широко обговорено потребу домівок Окружних Рад, що може здійснитись у формі винайму чи придбання будинку в оцінку округи.

Другого дня наради зложено „фінансовий звіт і звіт Контр. Комісії, які ствердили правильну господарку Центральної СУА. На закінчення п-ні Пушкар, голова СУА, зreferувала підготовку до Світового Конгресу Вільних Українців. Дня 15-го листопада ц. р. відбувається Жіноча Сесія Конгресу, що її скликає Світова Федерація Українських Жіночих Організацій (СФУЖО), а Окр. Рада СУА разом з Укр. Зол. Хрестом у Нью Йорку допомагають влаштувати.

УСПІХИ НАШОЇ МОЛОДІ

Молодий український науковець Гліб Гаюк народився в 1939 р. в м. Крем'яні на Волині. В 1950 р. він прибув разом з батьками до ЗДА. В м. Ютиці закінчив початкову, а в Нью Йорку середню школу з відзнакою. В 1962 р. закінчив з похвалою Міський коледж і одержав ступінь бакалавра. В ранзі лейтенанта піхоти відбув дворічну військову службу в Західній Німеччині.

Разом із своєю дружиною Зіркою (з дому Салик) мав нагоду відвідати майже всі вільні країни Зах. Європи та головніші скупчення української еміграції.

Після повороту до ЗДА Г. Гаюк продовжує студії в Стейтському Університеті Висконсину, де в серпні ц. р. одержав ступінь магістра. Його магістерська праця п. „Зміни в етнічному складі й в географічному розміщенні населення України в 1897-1959 рр.“ дістала високу оцінку і вже підготовляється університетом до друку.

В цій праці наш молодий науковець наочно довів наслідки політики комуністичного уряду до населення України. Тепер Г. Гаюк продовжує студії та наукову працю, дістаючи урядову стипендію.

За його ініціативою при університеті засновано Об'єднання Студентів Географії, а також організовано Український Студентський Клуб. Г. Гаюк постійно бере активну участь в студентсько-



Гліб Гаюк

му самоурядуванні, відважно поборюючи студентів лівого напрямку.

Нещодавно він був вибраний до почесного Американського Товариства Географів. Не менше активним він є разом із своєю дружиною в українському громадському житті м. Мілвокі і належить до громадського Комітету для відсвяткування 50-ти річчя української національної революції та 25-ти річчя УПА.

Поза своєю науковою і громадською працею Гліб Гаюк перебуває і далі на активній службі в американській армії вже в ранзі капітана піхоти, виконуючи обов'язки вишкільного офіцера.

Він є сином п-ні Олександри і о. д-ра Семена Гаюка, пароху Української Православної Церкви Всіх Святих в Нью Йорку. Разом з цілою родиною він є членом 204-го відділу УНС.

Е. Б.

НАУКОВИЙ УСПІХ МАТЕРІ

До важливішої події, в житті українців Оттави належала конвокація Оттавського Університету 28 травня, на якій одна з найактивніших наших громадян, пані Юлія Войчишин, дружина лікаря, здобула магістерський ступінь з українистики. Це непересічний успіх, коли зважити, що пані Юлія, попри свою працю як мама двох дітей, як виховниця в Пласті й учителька на Українському Курсі, знайшла час та енергію для дослідницької роботи. Її теза „Літературна творчість Івана Багряного“ опрацьована на славістичному відділі Оттавського університету під проводом проф. К. Біді, є першою працею про І. Багряного, для якої зібрано весь доступний матеріал. При обороні тези, крім проф. Біді, були присутні професори Я. Б. Рудницький і Борис Горьков. Праця має по-



Юлія Войчишин

явитися друком у серії видань УВАН. Згадаємо, що д-р Іван і Юлія Войчишин беруть активну участь у всіх проявах життя оттавської української громади. Н. Н.

ВЕЛИЧ ПЕРШОГО ЛИСТОПАДА

(Закінчення зі ст. 2-ої)

борючись за свою столицю, виривали ворогові одну позицію за другою. Недарма в критичному положенні поляки просили перемир'я...

Оповідання учасників-обов'язково стверджують, що за три тижні наш воєк навчився воювати в місті. І як би протягом того короткого часу провінція спромоглася прислати до Львова бодей 3.000-5.000 воїків, ми Львів таки втримали б.

Польські джефеда говорять, що в день нашого відступу зі Львова поляки самі приготували його залишити. Св. п. хор. УСС Михайло Дуда оповідав авторів цих рядків, з яким огірченням приймали наші стрільці до відома наказ Начальної Команди про відступ. Деяких треба було тягнути зі стійкої силою. Так розумів наш воєк свій обов'язок боронити столицю! В перших днях листопада були випадки, коли ротиці цитаделі, головної фортифікації, головної позиції, Соймовецького будинку, казарм Фердинанда та інших наших опірних пунктів перестійкових не можна було змінити протягом цілого дня, і вони у холоді та голоді — якщо не було поблизу української родини — витримували на стійці без слова нарікання.

Всі ці вияви самоповажності й хоробрості нашого війська у Львові, а пізніше під Льво-

вом та на інших відтинках фронту, як також самовіддана праця нашої молоді адміністрації в цілому краю є промовистим доказом, як Чин 1-го Листопада 1918 року захопив західних українців, як змінив їхню ментальність, поставивши що малу вітку великого українського народу в ряди державних народів.

І, хоч ми програли війну з Польщею, піднесений в українському Львові смолоскип волі, скроплений кров'ю тисяч найкращих синів - борців, вже ніколи не загасне.

Молодше покоління учасників Листопадового Чину може вже у близькій майбутності нав'язати нитку історичної твердості і підє слідами його творців, щоб докінчити їхнє недовіршене Діло. Навчене гірким досвідом батьків та дітів, окрилене невимарюваною славою листопадних героїв, воно підніме боротьбу з новим окупантом і покінчить її тим разом перемогою у вільному Львові.

В АМЕРИЦІ І У СВІТІ

АМБАСАДОР ІЗРАЇЛЮ В ОБ'ЄДНАНИХ НАЦІЯХ, ГІДЕОН РАФАЕЛЬ, ЗАЯВИВ, ЩО НЕМАЄ ГЛУЗДУ ВИСЛАТИ НА СЕРЕДНІЙ СХІД ПОСЕРЕДНИКІВ від Об'єднаних Націй, коли арабські держави вживатимуть всіх можливих способів щоб не дійти до замирення з Ізраїлем. Навіщо — запитував той амбасадор — приготувати будь-який посередник, коли арабські сусіди Ізраїлю стоять на становищі „немає миру, немає визнання і немає переговорів“.

ПОДЯКА

Замість квітів на могилу

ст. п. д-ра МИРОСЛАВА СІМЕНОВИЧА зложили на Українській Національній Музей в Шинкаго сідуючі ВШ. ПП. Доброді: по 50 дол.: д-р І. Мула, д-р В. Трухлий, д-р Р. Смир, д-р П. Харук. по 25 дол.: д-р А. Фарлон, д-р Юлія Сидор, д-р М. Колесний, д-р П. Пундій, д-р С. Павличенко, д-р П. Мокш, д-р О. Шандра, д-р Т. Воробей, д-р Р. Сосенко, д-р В. Стефурак, д-р Я. Кокоруд, д-р Я. Намчук, д-р В. Сайкевич, д-р Ю. Горділовський, п-ні Гали Кунинська і родина Данилевичів, ОУА „Самопоміч“, д-р С. Бойтович. по 15 дол.: д-р В. Кассараба, д-р І. Іванчик, п-ство Д. І. І. Малинов. по 10 дол.: п-ство Ю. І. Камеєцький, Е. В. Курілюк, д-р З. Семків, д-р А. Вітковський, д-р С. Кочій, д-р В. Помирко, д-р П. Гриньчак, п-ні Юлія Пелешович, д-р М. Харкевич, д-р М. Сасик. Дирекція Українського Національного Музею складає ВШ. Жертводавцям щиро подяку.



бл. п. ТЕКЛЯ КУЛЬМАТИЦЬКА

вдова по бл. п. Василеві Кульматицькому, директорів народних шкіл в Галичині і Польщі.

ПАНАХИДИ відбулися у вівторок, 31-го жовтня і в середу, 1-го листопада ц. р. о год. 8-й веч. у похоронному домі П. Яреми в Нью Йорку.

ПОХОРОН в четвер, 2-го листопада 1967 року о год. 9:30 ранку з того ж похоронного дому до української католицької церкви св. Юра в Нью Йорку, а звідти на цвинтар.

ВІЧНА ЇЇ ПАМ'ЯТЬ!

Безмірним горем прибиті: дочка ОЛЬГА з мужем ІВАН. ОСИПОМ БАРАНОМ та численна родина в ЗДА, Україні та Польщі

Українська Кредитова Кооператива

„САМОПОМІЧ“

УРЯДУЄ ЩОДНЯ В ДВОХ БЮРАХ:

6108 Стейт Рд. Парма, Огайо. 44134
1112 Кенільворт Аве. Клівленд, Огайо. 44113

- Найбільша українська фінансова установа в Стейті Огайо приймає осадності і платить дивіденди що пів року.
- Видас всі роди позичок як: на дом, авто, хатні устаткування, особисті вкаціяні і інші потреби.
- Студентські позички тільки на 6% річно.

Кооператива — це Ваша установа. Користайтеся з її послуг. Осаджуйте і позичайте. ■ Сильна господарська установа є підставою цілої української громади.

ВІД 31. ЖОВТНЯ ДО 11. ЛИСТОПАДА

САМОСТІЙНА МАЛЯРСЬКА ВИСТАВКА

ВОЛОДИМИРА

БАЛЯСА

В ГАЛЕРІЇ ЛІГОА ДАНКІН

43 Схід 80. вул. при Мадісон Аве. в НЬО ЙОРКУ

Телефон Галерії YU 8-3110

Український Спортовий Клуб у Нью Йорку

— влаштує —

ОСІННЮ СПОРТОВУ ЗАБАВУ

(Вибір Королеви УСК-у на 1967-68 р.)

Під час забави будуть роздані каші та громадні змаганням дружин УСК-у. в СУБОТУ, 4-го ЛИСТОПАДА 1967 р. ПОЧАТОК о год. 9-й ВЕЧ. у ВЕЛИКІЙ ЗАЛІ УНДОМУ, 140-142 2-га Avenue, НЬО ЙОРК, Н. Й. ОРКЕСТРА „МРІІ з НЬО ЙОРКУ“

Чи Ви вже замовили книжку „МАЄМО КАРДИНАЛА“



У цій найбільш люксово виданій книжці уривалено словом, документом та ілюстраціями — їх 55 в тому також у природних кольорах — одну з найсвітліших подій в історії Української Католицької Церкви: найменування Митрополита-мученика Йосифа Сліпого на Кардинала В с е л е н ської Церкви, а прибуток з продажу цієї книжки призначений на здійснення одного з великих задумів нашого Кардинала — на закінченню й започатковуванню вже будову Українського Католицького Університету в Римі.

Тираж книжки, яка появилася в українському й англійському виданнях накладом Українського Народного Союзу, обмежений і тільки негалийне замовлення може Вам забезпечити її висилку. Тож замовте її ще сьогодні, виповнюючи доданий до цього формуляр на передплату його, разом із належністю за замовлену книжку чи книжки й еventуальною Вашою додатковою пожертвою на фонд Університету на адресу „Свобода“.

Усі замовлення на книжку, як і додаткові пожертви проголошуються на сторінках „Свободи“.

СВОВОДА, 81-83 Grand Street
JERSEY CITY, N. J. 07303

ДО ВИДАВНИЦТВА „СВОВОДА“

Прохаю переслати мені..... примірник..... українського і..... примірник..... англійського видання книжки „МАЄМО КАРДИНАЛА“ - „Our Ukrainian Cardinal“ у ціні до \$5.00 за примірник, на що я залучую готівкою (чеком - поштовим переказом) суму \$.....

Долучення до цього додаткових \$..... прохаю переслати як мою додаткову пожертву на цілі Українського Католицького Університету в Римі.

Name:
Дата: Підпис:
Address: № Street (Avenue)
City: State: Zip code:

Праця
HELP WANTED MALE
ШІЛУВАННЯ
ЮВЕЛІРНИХ ВИРОБІВ
\$3.50 до \$4.00 на годину. Та-
кож досвідчені ювеліри — пре-
polishers. Повний час або на
кілька годин. Досконала по-
чаткова платня.
Mercurio Jewellers
17 William St. Newark, N.J.
(201) 623-4210

РАДІО ТЕХНІК
Досвід при транзисторах. На-
прави, добра платня + бонус.
Realtime Electronics
34 Exchange Place
Jersey City, N.J.
New York Tel.: 212-227-6040
New Jersey, Tel.: 201-434-1030

BOILER REPAIR
WELDERS, & TUBE MEN
Добра платня, постійна праця.
Присми умовини.
Westchester County Area
Tel.: (914) 698-4253

POWER PRESS
FOREMAN
U.S. Slide — Feed
All benefits.
NY 9-6000, Ext. 53
Brooklyn, N.Y.

МУЖЧИНА
Загальна фабрична праця. По-
стійна праця. На початок —
\$92.00 тижнево і бонуси.
American Metalcast
509 Washington Avenue
Carlsbad, N.J.

ПОТРЕБНО МУЖЧИНИ
до легкої праці в магазині і
відвідуванні замовлень. Праця
на кілька годин або повний
час. Добра платня, постійна
праця. Присми умовини.
Regal Knitwear
1333 Broadway, New York City
(5th Floor)

TRUCK DRIVERS
Tank, tractor, trailer. Our
men average \$200 per week.
Good pay with a growing
Bulk carrier. Good future.
Call for appointment
(201) 642-2406
Chatter Bulk
80 Doremus Ave., Newark NJ
(Right off N.J. Turnpike,
Exit 15).

SHEET METAL
WORKERS
Загальна фабрична праця при
Punch Press, Press Brakes
Spot Welding etc. Постійна
праця. Компанія платить бе-
нефіти. Голосити: 8-4:30 щод-
ня, суботи 8-11 рані.

GWILLIAN MACHINE &
MANUFACTURING CO.
251 Westcott Drive
RAHWAY, N.J.

TRAINEES
Experienced men preferred for
grinding & sanding on small
castings. Work in machine shop.
Good potential for advance-
ment. Benefits. Steady. Speak
some English.

C & W Sewing Machine
Attachments, 231 West 29th St.
New York City 564-7434

WELDERS for TANK SHOP
Тільки досвідчені. Постійна
праця. Голосити особисто.
Alpha Tank Co., Inc.
1850 Steinsway Street
Long Island City, N.Y.
Tel.: (212) AS 4-3700

FOUNDRY MOLDERS
Bench & squeezers. Досвід.
Добра платня, постійна
праця.

National Bronze &
Aluminum Foundry
133 South 20th Street
Irvington, N.J.

УРЯДНИК ВИСЛОК
Повний досвід. Знання вистав-
лювання рахунків при ванта-
жуванні. Постійна праця, при-
сми умовини.
Eagle Warehouse Co.
160 Lafayette Street
Jersey City, N.J. 201-432-1320
Питати за Mr. Sias або
Mr. Wormely.

ENGINEERS
RF CIRCUIT DESIGN
Experienced in solid state RF
circuit design (emphasis on
UHF recvr/transmitter design).
Minimum BSEE.
Senior Project Engineer
Project engineering experience
mandatory. Minimum BSEE
with RF solid state circuit de-
sign experience (emphasis on
UHF transmitter design). Must
be eligible for security clear-
ance. Write:
Oklahoma Aerotronics Inc.
632 Pennsylvania Avenue
Hartshorne, Oklahoma 74547
Attn: Mr. Jim Rice

MAINTENANCE MAN
До малого будинку, бора й ін-
ших відділів. Великі бонуси.
Якщо не має авто — можемо
забрати на поштовий уряд.
Tel. (201) 288-9696

MACHINE ASSEMBLERS
Experienced men with good me-
chanical background to as-
semble parts and construct pre-
cision built printing machinery
for established progressive com-
pany. Good pay. Steady work.
Overtime. Good benefits.
Rutherford Machinery Co.
401 Central Avenue
E. Rutherford, N.J.

ХОВАЮТЬ ЛІТЕРАТУРУ
Розповідаючи спочатку ні-
би про єдиний випадок роз-
крадання журналів і газет,
читає на сторінках „Культу-
ри і Життя“ з 12-го жовтня
згадує, що таких випадків
багато, то більше, бо в „ба-
гатьох бібліотеках запитують“
відвідувачів, який жур-
нал вони хочуть читати, а
яке потім його видають під
розписку; „Багато років у
читальні Запорізького клу-
бу металургів на столах віль-
но лежали газети і журна-
ли. Підходь, гортай, читай
наздикавши. А влітку на-
вільного року я зайшовши
туди, не побачив періодики.
Питав у бібліотекарки, в чо-
му справа? Каже: пропало
кілька газет, тому і виріши-
ли ховати їх від читачів. Не-
хай вони кажуть, які саме
журнали чи газети їм по-
трібні. „Який журнал вам по-
трібен?“ — запитують в ба-
гатьох бібліотеках.“

Праця
MALE

ATTENDANTS
EXPERIENCED
TOP SALARY
Generous benefits.
Regular Increases.
Expanding progressive
hospital. Conv. to all transit.
Apply Personnel Dept.
Beekman-Downtown
Hospital
170 William St. N.Y.C.
BE 3-5300

TRUCKMEN
OWNER-OPERATOR
STRAIGHT JOBS; MAKE
DELIVERIES & P.U.'S IN
N.Y. METRO AREA.
Call 585-7338

NEED IMMEDIATELY
Carpenter. Experienced on
Kitchen Formica Tops & Van-
ities Woodworker. — Good shop
man. Truck helper with license
or will train right man. Steady
work.
Call 914 WK 6-2418

MECHANICALLY INCLINED
WOMAN WANTED to do repair
work on service station equip-
ment. Start \$2 per hour. Auto-
matic increase after 3 months.
5 days, 40 hrs. Overtime. Paid
Hospitalization & vacation.
Gemo Garage Equip. Corp.
155-75 Rockaway Blvd
Jamaica, N.Y. (near Kennedy
Airport) 212 341-4700

PLUMBER & HELPER
Тільки з досвідом. Постійна
праця; вигода платня. Доско-
нала нагода.
Richmond Hill area.
HI 1-1421

WELDERS & MECHANICS
Experience in metal sheet work
and repair of tank trailers pre-
ferred. Steady work in a nice
section of Mid Hudson Valley.
Hospitalization. Apply:
Transport Trailers, Inc.
POB 28, Newburgh, N.Y. 12550
or tel.: (914) 561-5348

Праця
FEMALE

КУХАРКА-ГОСПОДИНЯ
Досвід. Життя на місці, реко-
мендації. Серед. Менгетей. Ва-
рення і легка праця. Платня
залежно від рекомендацій.
Тел. від 12 дня до 6 веч.
Tel.: RE 7-2036

ГОСПОДИНЯ
Дім без машин, 2 дітей в шк-
лі 11 і 14 рр. Приміщення на
місці, власна кімната. Jackson
Heights — Queens area. Росій-
ська і англ. мова. Значна по-
зиція. Телефонувати щоденно
(212) PL 8-1989, веч. або в не-
ділю TW 9-2122.

ОПЕРЕНТОРКИ
Досвід при спортивній одязі.
Секційна праця на шити.
Телеф. в Нью Джерсі (201)

ЮНІОНА ФАБРИКА, ПРАЦЯ
круглий рік, постійна. Бе-
нефіти, добра платня.
UN 7-8101, Ext. 35.

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

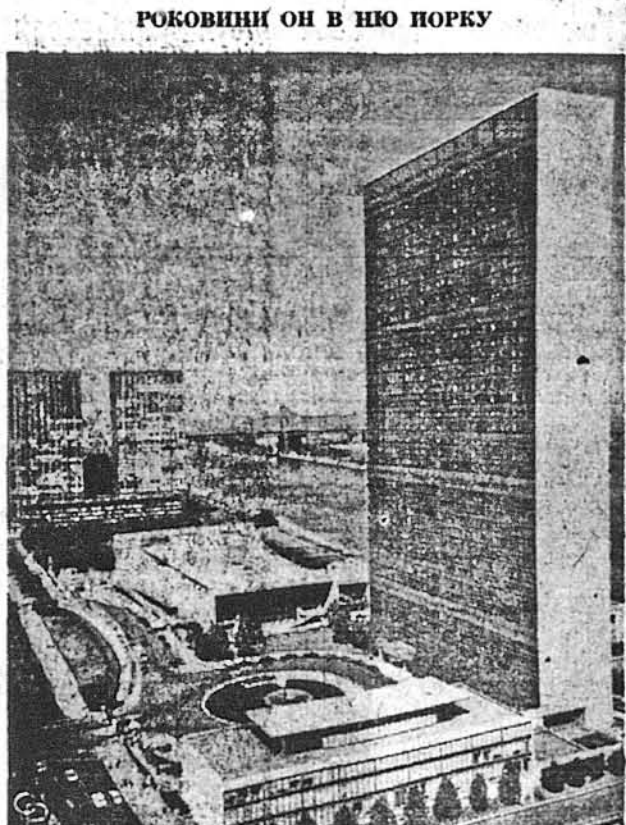
ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340

ПІДРУЖЖЯ
Мешкання на місці, 5 кімн.
модер. апар. при похор. за-
веденні в Квінсі. Побажані ча-
стини на пенсії. Мусять гово-
рити, читати і писати по-англ.
Обидво мусять бути енергійні.
Тел. 277-8340



В палаці Об'єднаних Націй над Іст-рівером в Нью-Йорку, що його головним будівельним частинами є сталь і скло, святковано в мінулому тижні 22-річчя роковини народни-
тисі установи. З цього приводу відбувся в Об'єднаних На-
ціях симфонічний концерт.

Пам'яті зразкового громадянина

На канадській приватній
землі, при озері Онтаріо, на
грібейському кладовищі,
численна родина і приятелі
зложили тлінні останки. Во-
лодимир Гулевич.
Був це гарний, соняшний
осінній день 14-го жовтня.
Похоронні молитви, проща-
льна проповідь пароха,
останній салют від товари-
шів Української Зброї (в
слові п. Шарика) і вкінці
спільна голосна молитва ді-
тей і вуніків, були немов від-
гомом цілого життя тієї
повноцінної людини, зразко-
вого громадянина, відданого
сина української землі, учас-
ника „Старої Війни“, віро-
го складений присягою до
останнього віддиху своєї
жизні.

Цей зразковий громадя-
нин, з рисами типового ук-
раїнського хліборобського
конструктивізму, на поклики
Вітчизни, 19-літнім молодцем
пішов боронити її прав. В
боях відбив „похід на Київ“
і „Чортківську офензиву“ і
„чотирикутник смерті“ і че-
рез табори повернувся домі-
в, щоб далі активно змагався
за усунення окупанта. Витро-
нутий політичним тиском
польської адміністрації, по-
дався до Канади, де знайшов
можливість допомагати Рід-
ному Краєві зпоза океану.
Творив, співтворив і чинно
працював в українських ор-
ганізаціях, а в акціях допо-
моги Україні не мало причин-
явся матеріально.

В оточенні різного похо-
дження громадян Канади,
він все гідно репрезентував
свій нарід і у всіх без винятку
тішився повагою і пошаною.
Осінній на цій землі, він не
сепарувався, але коли було
треба, брав участь у льока-
льних політиці. Своім при-
міром впливав на тих із моло-
дшого покоління, що ур-
дженням зв'язані із цією
землею, однак шанували свій
рід і працю батьків. Деякі із
них на відповідальних ста-
новинах, в тому і на високо-
му пості Канадської Дер-
жави, заявляючи йому свій
український світогляд.

В кожній загально-україн-
ській потребі він мав розум-
ний і передуманий підхід.
Йшов з духом часу і з посту-
пом, але відкидав всякі не-
повні умовитовані пляни,
партикулярних, або льока-
льних чинників, незалежно
від середовища, що різні змі-
ни намагалося впроваджу-
вати.

Родину уважав основою
суспільства і першим обо-
в'язком людини. Господь по-
благословив його численни-
ми вуніками, що їм передав
любов до Бога, до українсь-
ких традицій і пошанування
правопорядку.

З його відходом втрачено
не лише послідовного і ві-
рного патріота свого роду
і народу, але й розумного
дорадника і конструктивну
особу в громаді. Дружина,
дочки, зяті і вуніки втратили
найбільше. Лише молитвами
за його праведну душу мо-
жемо облігшити втрату і
віддати йому за його жит-
тєвий труд.

Х. О.

Нова праця проф. Богдана Винара

Мюнхен. — (Р. Д.) Укра-
їнське Історичне Товариство
видало у серії „Історичні мо-
нографії“ працю д-ра Богда-
на Винара п. з. „Матеріали
до історії економічних дослі-
дів на еміграції“ (Мюнхен,
1965, стор. 120). Монографі-
чне дослідження охоплює ус-
ї українські наукові осеред-
ки від 1919 року до 1965, а
саме Український Вільний
Університет, Українську Го-
сподарську Академію, Укра-
їнський Науковий Інститут у
Берліні, Український Науко-
вий Інститут у Варшаві, На-
укове Товариство ім. Т. Шев-
ченка, Українську Вільну
Академію Наук, УТГІ, Ін-
ститут Вивчення СССР, а
крім цього осередки і вчених
в Швейцарії, Франції, Вели-
кобританії ЗДА і інших кра-
їнах, в яких працювали до-
слідники української еконо-

мії. Праця д-ра Б. Винара
являється першим обшир-
ним історіографічним дослі-
дженням творчості україн-
ських і зарубіжних вчених
приєднаних економічних
проблематиці України. В
останньому розділі автор по-
дає біо-бібліографічні дані
про окремих дослідників і
тим самим праця також
сповіває завдання біографі-
чного дослідження. Монографі-
я проф. Б. Винара являється
необхідною працею в дослі-
дженню праці українських
наукових осередків на емі-
грації і поодиноких дослід-
ників. Монографія видана
обмеженим накладом, ціна
примірника — 5.00 дол.

Замовлення слід надсила-
ти на наступну адресу:
„The Ukrainian Historian“
P. O. Box 261
Bowling Green, Ohio 43402

НОВА СОЦІАЛЬНА УТОПІЯ В НАШІЙ ЛІТЕРАТУРІ
Людмила Коваленко — „РІК 2245“
ЩО ВИКЛИКАЛА ГАРЯЧІ ДИСКУСІЇ В УКРАЇНСЬКІЙ
І РОСІЙСЬКІЙ ПРЕСІ. Ціна: м'яка справа — \$2.25

Л. Коваленко — „СТЕПОВІ ОБРІ“
„ПЕРША КНИЖКА ВЕЛИКОЇ ТРИЛОГІЇ...“ НЕЗВИ-
ЧАЙНА КНИЖКА... „КНИЖКА З НЕЗАТОРКНУТИМ ЦІ-
У НАС СЮЖЕТОМ“.

Ціна: м'яка опр. \$2.25; тверда — \$3.75. Стор. 226
Питайте:
СВОБОДА — 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

9-ті КРАСВІ ЛЕГКОАТЛЕТІЧНІ ЗМАГАННЯ НА „ДІБРОВІ“

Осели „Діброва“ біля Ді-
троїти в Міннісоті підго-
товилася заздалегідь до вели-
кої зустрічі на своєму тере-
ні спортсменів Північ-
ної Америки. До їх
красивих Легкоатлетич-
них Змагань, що їх влаш-
товує річково Українська
Спортова Центральна Амери-
ки і Канади. Управа „Дібро-
ви“ довела до кращого по-
ряду велику спортову пло-
щу, насипала нового жуве-
лю на біжню, „прасуючи“
її при допомозі трактора ве-
личезним залізним вальцем,
підготувала нічліг для спор-
товців в „Зеленому ярі“, по-
добала за приладдя до зма-
гань, запросила п'ять до по-
мочі в кухні „Пласту“ і до
дуфту.

Літники, що в останніх
двох тижнях до Змагань жи-
ли в Оселі, могли спостере-
гати кропітку діяльність дирек-
торів С. Лазуренка і Я. Ва-
ривоюди та С. Книгиницького.
Відчувалося амбіційне помо-
ги якнайбільше організо-
вам Змагань, дати змагунам
асе, що потрібно, що дасть
ім рівночасно вигоди й за-
лишить їм спогад про пам'я-
тну подію. Це ж бо вдруге на
терені „Діброви“ відбувають-
ся Красві Змагання. Перши-
ми були в 1964 р., тоді без
сумнівної молоді.

Та в першу чергу треба
підкреслити великий вклад
праці „Змагової Комісії“,
інж. В. Кізіми, д-ра А. Ма-
ринюка, п. С. Маланчука,
інж. М. Лаврина, п. С. Ски-
пакевича, п. Я. Конопати і
інж. Білхера, п. В. Дигдала,
відомого культурного і
спортового діяча, якому в
плануванні імпрези і в органі-
зації її цілісності, маркуван-
ня ліній та врені ведення
порядку — на нашу думку
— припала найбільша части-
на праці. Пан Дигдало не
тільки відомий як кілька-
кратний голова хору „Трем-
біта“, але, коли йде про
спорт, особливо заслужився
на терені Дітроїти. Як спор-
товий референт „Пласту“,
він організував і від місце-
лих спорт. табів з легкоатле-
тичними вправами на „Ді-
брові“, посвячуючи цій спра-
ві свою щорічну відпустку і
причинаючи до оселі Ді-
троїти в Красвіх Змаганях.

За це належить йому спе-
ціальне призначення, тимби-
ше, що за його прикладом
пішли інші наші осередки
спорту, не тільки в Америці,
але теж у Канаді.

Красві Легкоатлетичні
Змагання, цього року 9-ті з
черги, влаштовані в пам'яті
50-річчя Революції і 25-річ-
чя УПА, відбулися 26 і 27
серпня. Почалися в суботу
рано ресторативно змагу-
н. Вполудне відібрали присягу
і негайно відбувся Змаг у
всіх конкурсах і групах.
І хоч зливний дощ змусив
двічі перервати, проте Зма-
гової Комісії вдалося відбут-
и більшість дводенної програ-
ми вже в суботу. Настрої мо-
лоді залишилися бадьорі і
після вечері більшість мо-
лоді танцювала при музиці,
поки пішла перед північю на
відпочинок.

Ранком у неділю після
сніданка пішли всі до каплі-
ч „Пласту“ на Богослужбу,
а звідтам помашерували на
площу. Там було відкрито
Змагань. На трибуну з на-
писом „Привіт Рідній Землі“,
вийшли делегати обох Від-
ділів УКА, представники
декількох організацій і то-
вариств, Змагова Комісія та
представники спорту з ін-
ших міст. Піднесено амер-
і український прапори та ві-
дділи американський і від-
діли український гімни.
Коротко промовляли: інж.
Я. Варивоюди — від Оселі „Ді-
брови“, п. В. Маланчук —
спорт. референт Управа У-
СІАК і п. В. Дигдало, про-
відник Змагань. Після того
з боку трибуни вилетіли
три в'язані багатьох різно-
барвних бальонів, зааранжо-
вані п. А. Маринюком. Кож-
на з них мала на собі напис
одного з трискладового гас-
ла. Їх підхопив вітер і всі
всі вище і вище, тоді, коли
всі привітали голосно поствар-
ли „Привіт Рідній Землі“, не-
мов допомагали цим бальо-
нам в леті в Україну.

Спортовці знову відмаршували в порядку на площу і
там змагання продовжува-
лись в бігах, скоках і метанні
диском, ратищем і кулею.
Бігом на 1/2 кілометра за-
кінчилися Змагання в год.
4:30. Весь час моголодну
публіка приглядалася кон-
курентці змагунів за пер-
шенство і живо реагувала,
оплескуючи першунів. А б.
голова Спорт. Централі, мгр.
Я. Хоростіль, весь час пиль-
но занотовував, приготова-
ючи статистику нагород для
роздачі, записуючи і підра-
ховуючи точкування.

Після довшої перерви на
обід, зійшлися знову на пло-
щі Змагова Комісія, судді,
фундатори чаш, спонзори, а
перед ними стали змагуни
до святочного закриття. Їх
викликали, ставили на
троях підвісних і вруча-
ли першокласникам медалі,
а другим і третім градувало-
ли (грамоти будуть щойно
виставлені до осередків). Вкін-
ці вручували чаші як трофеї,
що їх уфундували: Метроп.
УКА — дві, а по одній —
Кредитівка „Самолетчик“, п.
Сливка, д-р І. Смаль і д-р
І. Яничиниш. Згадаємо, що
одні трофеї вручив змагу-
нам УСТ „Україна“ з Торон-
та за їх оселі інж. І. Оста-
вця, що здобув в Легкоатле-
тичних Змаганях під час
З'їзду Соколія і Січей в 1914
році золото, медаль, як пер-
ший переможець. В Змаган-
нях у Дітроїті взяли участь
осередки: з Клівленду —
Спорт. Т-во Львів, з Дітрої-
ти — Пласт, СУМ і УСТ —
Нерник, з Торонто — Пласт,
СУМ і УСТ — Україна та з
Шикаго — СУМ-Крила. Ак-

ТАМТРАМК, Мін. Місячні
збори Т-ва М. Шахевича —
94 Відд. о год. 2-й по пол.
в Укр. Дем. Клубі при
вул. Грінлі 2376. — М. Бо-
ришкевич, рекр. секр.

РОЧЕБЕР, Н. Н. Місячні
збори Т-ва Запор. Січ — 367
Відд. в год. 1:30 по пол. в
Укр. Амер. Клубі. Проха-
ється присути на ці збори
та привести кандидатів до
Відділу, — П. Дзьоба, гол.
Т. Песко, кап., В. Попович,
секр.

ПІТСБУРГ, Па. Б-во св. Мико-
лая — 53-й Відд. УНС в
Пітсбургу, Па., відбуває свої
щомісячні збори кожної год.
2-й по пол. в залі укр. цер-
кви св. І. Христителя при
7-й та Карсон вулицях.
Проститься всі члени, в то-
му і тих, які внаслідок злу-
ки відділів стали членами
53-го Відд., щоб приходили
на кожні місячні збори. — І.
Микитюк, предс., К. Сачко,
секр.

ТАРЗАН, Ч. 5896. Білі люди...
ПРЕCSED BY HUNGER, NIKKO WALKER
PRECISELY TOWARD THE WHITE MAN. PLEASE,
BWAHA! HE BEGGER 'COULD
YOU SPARE SOME FOOD?'



Гнаний голодом Найбоко
підійшов просто до білих
людей. — Прощу вас, гвене,
— він благає, — чи можете
не пожаліти дещо харчі?

тивні були представники
троях поколінь.
Нам писмо підкреслити
їх закінчення, що добили
підготовка імпрези зробила
корисне враження. Провід-
ник Змагань і Змагова Ко-
місія проявила себе добре,
ведучи все справно. Не вва-
жаючи на дощі в суботу і
велике число учасників,
Змагання покінчилися часо-
м і роздаю нагороди. А цей
кінеш хвалить дію.
Подяку треба висловити
членам Ділового Комітету,
крім названих уже С. Лазу-
ренка і Я. Варивоюди, ще інж.
Е. Турянському та панам:
С. Юркову, М. Кавці і пані
Л. Маринюк, яка працювала
в кухні на чолі панів: А. Ба-
ран, О. Яничиниш, М. Турян-
ська, С. Лісевич, Н. Горак,
Г. Сенюк, А. Наконечна,
дальше — панам Змагового
Суду та врені Таборів
Комі